

L'économie de Montréal périlite et c'est la banlieue qui en profite

MIVILLE TREMBLAY

Montréal coule, alors que sa banlieue remonte. Pour les neuf premiers mois de l'année, le nombre moyen de chômeurs a augmenté de 7,3 p. cent sur les îles de Montréal et de Laval par rapport à la même période de 1988. Sur les deux rives du Saint-Laurent, par contre, le nombre moyen de chômeurs a baissé de 7,5 p. cent.

Ces chiffres masquent une réalité encore plus dramatique. Malheureusement, Statistique Canada utilise des régions trop grandes quand vient le temps de faire ses enquêtes sur le chômage. Vraisemblablement, la situation de Laval et du West-Island est tout aussi bonne que celle des rives sud et nord de la métropole. En les mettant dans le même sac que la ville de Montréal, on cache une partie de son problème, que certains qualifient « d'effet de beigne »; l'activité économique grandit autour, tandis que le centre se vide.

Les fermetures d'usines, largement concentrées à Montréal, y sont certainement pour quelque chose. Mais le problème plus fondamental est le manque de formation et de mobilité de la main-d'oeuvre qui habite Montréal. Quand les usines ferment, les travailleurs parviennent difficilement à se replacer dans les emplois qui sont créés à Montréal. Ces nouveaux jobs, ce sont les gens mieux instruits et plus mobiles des banlieues qui les occupent.

Officiellement, en septembre, le taux de chômage des îles de Montréal et de Laval était, à 8,6 p. cent, presque identique à la moyenne québécoise. Ici encore, les chiffres sont trompeurs.

Dans la ville de Montréal, les sociologues ont identifié ce qu'on appelle le « T inversé de la pauvreté ». Il s'agit d'une suite de quartiers défavorisés qui épouse la forme de cette lettre: en partant du nord, de chaque côté de la rue Saint-Denis, la grande ligne du T traverse les quartiers Villeray, Rosemont, Plateau Mont-Royal et Saint-Louis; la barre du T part d'Hochelega-Maisonneuve à l'est, et s'étire vers l'ouest, au sud



L'annonce des mises à pied chez Via est venue confirmer la disparition progressive de l'industrie traditionnelle à Montréal.

de la rue Sherbrooke, vers les quartiers Saint-Henri et Pointe-Saint-Charles. Il faut ajouter à cette configuration deux autres poches de pauvreté où les minorités visibles sont importantes: Saint-Michel, au nord-est, et Côte-des-Neiges, au nord-ouest.

Dans ces quartiers, où habite environ 35 p. cent de la population de la ville de Montréal, le taux de chômage varie entre 25 et 35 p. cent, sans compter un nombre impressionnant de personnes découragées, qui ne songent même plus à travailler, estiment les spécialistes.

Restructuration douloureuse

La vieille structure industrielle de Montréal — métallurgie, vêtements, aliments et boissons — meurt lentement. Celle qui émerge — services, produits pharmaceutiques, aérospa-

ziale et électronique — n'absorbe pas toutes les personnes qui sont mises à pied.

M. Laurent Picard, professeur de gestion à McGill, se félicite d'initiatives comme la création du technoparc à Saint-Laurent et sur le site de l'ancien Adacport. Toutefois, met-il en garde, « il ne faut pas être obnubilé par le high-tech. Il nous faut aussi une industrie légère plus traditionnelle, mais qui utilise des technologies nouvelles ».

Les rasoirs que fabriquait Gillette sont un bon exemple d'industrie légère qu'il faudrait conserver et développer. La compagnie américaine a fermé son usine de Montréal au profit de son usine de Boston, prétextant une réorganisation de ses activités mondiales. Cette réorganisation est devenue nécessaire à la suite

à l'endettement qu'a contracté la compagnie pour se défendre contre des prédateurs corporatifs.

Cependant, sans l'Accord de libre-échange (ALE), M. Picard se demande si Gillette se serait quand-même réorganisé au bénéfice de son usine américaine.

Selon M. Pierre Paquette, économiste et président du Conseil central de Montréal de la CSN, le libre-échange accélère la dynamique générale de restructuration des entreprises.

« La restructuration de l'industrie est normale et nécessaire. Mais elle ne doit pas se faire sans filet de sécurité. Ce qui me désole, c'est que les gouvernements ne font pas assez d'efforts pour former, recycler et reclasser les travailleurs », déclare M. Paquette.

Secteurs forts

Pour l'économie montréalaise dans son ensemble, la situation de l'emploi n'est pas totalement noire, surtout pour ceux qui ont les qualifications nécessaires.

Si plusieurs grandes sociétés ont effectué des mises à pied très visibles, d'autres embauchent autant qu'elle parviennent à recruter. Mais cela se fait plus discrètement, et sur une plus longue période de temps. Parmi elles, citons Canadair (aéronautique), Squibb (pharmaceutique) et Circo Craft (électronique), qui prévoient embaucher des centaines de personnes, voire plus d'un millier.

N'empêche que ce n'est pas du côté des grandes entreprises qu'il faut chercher les nouveaux emplois, mais plutôt du côté des PME. Au Québec, les PME emploient seulement 42 p. cent de la main-d'oeuvre. Mais au cours des dernières années, elles ont été responsables d'environ 90 p. cent de l'accroissement total des emplois. Quand un magasin ou un atelier embauche cinq personnes, la « nouvelle » n'apparaît jamais dans les journaux.

De plus, même si le taux de mortalité des jeunes entreprises demeure très élevé, leur natalité très forte fait que l'ensemble des PME a mieux résisté que l'ensemble des grandes entreprises à la récession de 1981-82.

À Montréal, la baisse du chômage passe par une meilleure formation de la main-d'oeuvre et le développement des PME sur son territoire.

Claude Picher



L'envers de la médaille

Un des drames de l'économie québécoise, jusqu'à tout récemment, c'était le chômage chez les jeunes. Mais plus maintenant!

Quelques chiffres: en 1982, le taux de chômage chez les jeunes Québécois était de 21,1 p. cent. Six ans plus tard, en 1988, ce taux était descendu à 13,3 p. cent. Cette tendance s'est poursuivie en 1989; les chiffres les plus récents indiquent que le taux de chômage chez les jeunes Québécois se situe juste au-dessus de la barre des 10 p. cent, à peine un point de pourcentage de plus que pour l'ensemble de la population. Certes, c'est encore élevé, mais on ne peut nier que des progrès spectaculaires ont été faits. Toutes proportions gardées, le chômage chez les jeunes a diminué presque deux fois plus rapidement que chez les adultes!

Peut-on célébrer pour autant? Surtout pas!

CANCER

Derrière les chiffres officiels se camoufle une réalité inquiétante: la plaie du chômage chez les jeunes est en bonne voie de guérison, mais elle est en train de faire place à un cancer.

Ne parlons pas de la qualité des emplois occupés par les jeunes: il s'agit souvent de jobs à temps partiel, mal payés et peu valorisants. Mais, au moins, il s'agit d'emplois, et rien ne dit qu'une personne demeurera obligatoirement confinée dans des emplois de seconde importance pendant toute sa vie active sur le marché du travail. Dans n'importe quel marché du travail équilibré, il est normal de retrouver davantage de jeunes au bas de l'échelle.

Le véritable problème, le cancer que nous venons d'évoquer, n'est pas là: il s'agit plutôt de l'effet pervers de l'emploi sur les études.

Il y a deux sortes de « jeunes chômeurs »: ceux qui ont véritablement besoin d'un emploi pour vivre, et ceux qui sont activement à la recherche d'un emploi tout en poursuivant leurs études à plein temps.

Le taux d'activité chez les jeunes est passé, en dix ans, de 60 à 67 p. cent. Autrement dit, l'an dernier, 67 p. cent de tous les Québécois âgés de 15 à 24 ans occupaient un emploi ou s'en cherchaient un de façon active, alors que cette proportion était de 60 p. cent en 1978.

LES ÉTUDIANTS

Cette hausse est surtout attribuable à l'arrivée massive sur le marché du travail d'étudiants à plein temps. L'an dernier, 35 p. cent des jeunes qui étudiaient à plein temps étaient également sur le marché du travail; dix ans plus tôt, cette proportion n'atteignait même pas les 17 p. cent. Le taux d'activité des jeunes étudiants a donc doublé depuis 1978.

Une autre façon de mesurer ce phénomène est de suivre l'évolution du rapport emploi-population chez les jeunes. Il y a dix ans, moins de 15 p. cent des étudiants à plein temps détenaient également un emploi. Cette proportion frise maintenant les 33 p. cent.

Tout ceci peut avoir de graves conséquences. Certes, on peut trouver des avantages à ce qu'un jeune occupe un emploi tout en poursuivant ses études. C'est une bonne façon de s'intégrer au marché du travail, d'acquérir de l'expérience, de financer ses études.

Mais l'envers de la médaille est préoccupant. Dans la plus récente livraison de la revue mensuelle du ministère du Travail, l'économiste Arnold Beaudin s'interroge avec raison sur la « modification significative » qui est en train de se produire dans le marché du travail chez les jeunes. M. Beaudin en est à sa troisième étude sur le sujet, et est considéré comme une autorité en la matière.

EMPLOI ET RÉSULTATS SCOLAIRES

Le premier effet pervers de l'arrivée des étudiants sur le marché du travail, c'est que cela se fait souvent au détriment des résultats scolaires. Un emploi, c'est souvent fatigant et exigeant; les études aussi. A vouloir mener les deux de front, on risque de s'épuiser. L'étudiant qui travaille (même s'il s'agit d'un emploi à temps partiel) a moins de chances de concentrer efficacement ses énergies sur ses études. Ainsi donc, pour les quelques dollars qu'apporte une participation hâtive au marché du travail, on rogne sur la qualité de la formation.

Pire encore. Ce phénomène conduit au décrochage scolaire. Une fois qu'ils ont goûté à la douceur de leur premier chèque de paie, plusieurs étudiants ont tendance à remettre leurs études en question. Une première paie, même si elle n'est pas énorme, représente probablement plus d'argent que le nouvel employé n'en a jamais eu jusqu'à présent; dans ces circonstances, on comprend facilement la tentation, pour ceux qui n'étaient déjà pas trop portés sur les études, de tout planter là!

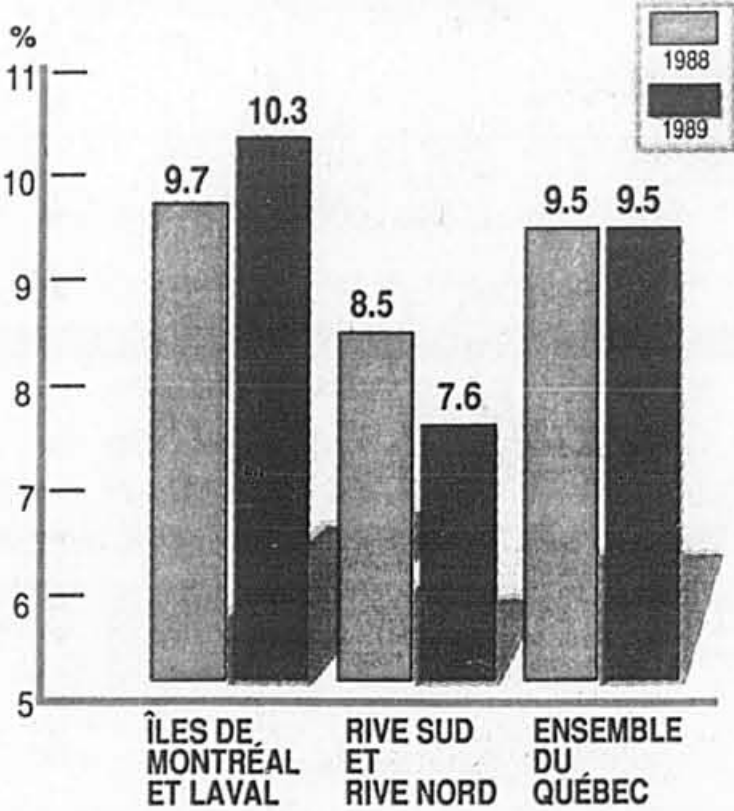
Décision malheureuse s'il en est, parce que les chiffres prouvent, noir sur blanc, le lien entre l'employabilité et la scolarisation. Le taux de chômage chez les jeunes ayant moins de neuf ans de scolarité dépasse les 24 p. cent, mais il tombe à 15 p. cent chez ceux qui ont terminé leur secondaire, et à moins de 10 p. cent chez les diplômés universitaires.

Autre question inquiétante: quel est l'impact, sur les jeunes qui n'étudient pas, de l'arrivée des étudiants sur le marché du travail? Dans quelle mesure les emplois occupés par les étudiants à plein temps viennent-ils bloquer l'accès au marché du travail à d'autres jeunes, qui auraient autrement plus besoin d'argent?

Malheureusement, on ne dispose pas de chiffres qui permettraient de mesurer tout cela avec précision. Parce que, en partie, il s'agit d'un phénomène relativement nouveau. Mais des études plus poussées ont été menées dans d'autres pays et même si leurs conclusions ne concordent pas toutes, elles font toutes ressortir les effets pervers du phénomène.

Les travaux d'Arnold Beaudin, même s'ils ne constituent qu'une première étape pour la compréhension du problème, ont le mérite de sonner la clochette d'alarme. Le gouvernement doit prendre des mesures. Si les étudiants à plein temps envahissent le marché du travail, c'est peut-être parce qu'ils ont réellement besoin d'argent et dans ce cas, il serait peut-être temps d'améliorer le régime des prêts-bourses, par exemple.

TAUX DE CHÔMAGE DES NEUF PREMIERS MOIS



Sources: Services des études régionales et conjoncturelles, ministère de la Main-d'oeuvre et de la Sécurité de revenu, oct. 1989.

Infographie: Jean Brunau

Depuis le début de l'année, le taux de chômage moyen des îles de Montréal et de Laval a légèrement augmenté par rapport à la même période de 1988. Sur les deux rives, le taux de chômage moyen a régressé, malgré le fait qu'une plus grande proportion de la population ait intégré le marché du travail. Sur les deux îles, 64,3 p. cent des adultes participent au marché du travail, alors que cette proportion est de 71 p. cent sur les deux rives.

PHOTO MICHEL CRAVEL, La Presse

L'industrie alimentaire secouée de toute part

MIVILLE TREMBLAY

Ca brasse fort dans l'industrie des aliments et boissons. A la faveur de grosses transactions internationales, de l'Accord de libre-échange (ALE), et du changement des habitudes de consommation, des usines sont fermées ou menacent de l'être, tandis que d'autres consolident leurs opérations.

Ce secteur, jadis l'un des plus importants de l'économie montréalaise, rétrécit comme peau de chagrin.

■ Elders, d'Australie, a pris le contrôle de la brasserie O'Keefe. Craignant d'avoir à affronter la concurrence américaine, malgré un sursis accordé par l'ALE, Molson et O'Keefe ont regroupé leurs forces. O'Keefe fermera son usine de Montréal où travaillaient 500 personnes.

■ Aux États-Unis, General Foods a acheté Kraft. Au Canada, le siège social de Kraft a été déménagé en Ontario, pour y être fusionné avec celui de General Foods. Une centaine d'emplois seront perdus.

■ Catelli, qui appartenait à Labatt, a été vendue à Borden. Cette dernière veut réorganiser ses opérations mondiales. Il est prévu que les 90 emplois de la conserverie de Catelli seront perdus, et que la production des soupes Habitant se fera dans une plus grande usine en Ontario. Plus grave encore, Borden annonce que le sort de chacune de ses usines est remis en question. A Montréal, les usines de pâtes Catelli et de croustilles Humpty Dumpty, qui emploient 460 per-

sonnes, sont très rentables, mais on ne sait jamais.

■ Dans la transformation de la viande, Hygrade a fermé son usine de Montréal, où travaillaient 250 personnes. La Belle fermière a fait de même, mettant à pied autant de travailleurs. Canada Packers est à vendre et son usine de Montréal est en déclin, avec 175 employés, comparativement à 550 il y a dix ans.

Ce ne sont que les événements les plus récents, ou ceux qui se profilent à l'horizon. Mais la restructuration, pour ne pas dire le déclin de ce secteur a commencé il y a une dizaine d'années avec la fermeture des boulangeries-biscuiteries David, Wonder, et Steinberg dans l'Est de Montréal. Plus récemment, Laura Secord fermait sa chocolaterie.

Les exemples d'expansion sont plus rares et plus modestes: la fromagerie Saputo, Wang Wing, qui fait des plats préparés, les condiments Boublil, qui fabrique de la moutarde de Dijon, Da Vinci, qui se spécialise dans les pizzas et les charcuteries, ainsi que Montpack, qui a développé la transformation du veau.

À Montréal, l'emploi dans le secteur des aliments et boissons a chuté du tiers depuis 1971. Selon les statistiques les plus récentes (1985), ce secteur n'emploie plus que 13 000 personnes, soit 12 p. cent de l'ensemble des emplois manufacturiers, ou 2,6 p. cent de l'emploi total. Ailleurs au Québec, il y a également eu une certaine baisse de l'emploi, mais elle fut beaucoup moins forte.

MONTRÉAL	TORONTO	DOW JONES	L'OR (NEW YORK)	DOLLAR CANADIEN
1971,72 (-79,72) (-3,88%)	3870,74 (-149,69) (-3,53%)	2569,26 (-190,58) (-6,91%)	363,30 (-0,10) (nil)	\$ -8 / 100 \$0,8508

Je pense donc je lis

Une réduction des dépenses d'Ottawa serait bien accueillie par Crow

Presse Canadienne
TOKYO

L'économie du Canada est encore forte et un ralentissement ne mènera point à une récession, a déclaré le gouverneur de la Banque du Canada, John Crow, à des hommes d'affaires canadiens et japonais.

M. Crow a aussi réitéré sa résolution inébranlable de juguler l'inflation en maintenant des taux d'intérêt élevés, et ajouté qu'une réduction des dépenses au Canada serait bien accueillie par la banque centrale.

Et le gouverneur a fait part de son opposition aux suggestions voulant que le Canada devrait se doter de politiques régionales

dans les domaines monétaire et de taux d'intérêt.

M. Crow a fait ces déclarations au cours d'un petit déjeuner non officiel d'un groupe d'environ 90 hommes d'affaires canadiens et japonais. « Ceci n'est pas une conférence de presse », a insisté M. Crow, faisant remarquer que ses commentaires n'étaient pas « formels » mais qu'on pouvait le citer.

Le gouverneur a dit qu'il ne possédait « pas de boule de cristal pour prédire l'avenir de l'économie », mais que « la demande (de produits canadiens) à l'étranger est en plein essor, que les investissements au Canada connaissent une croissance soutenue et qu'on remarque que (l'économie) ne manque pas de vigueur non plus au pays ».

« En fin de compte, nous percevons une croissance continue (de l'économie) et nous ne pensons pas du tout (qu'un quelconque

ralentissement) se produira de façon abrupte », a-t-il dit.

M. Crow a fait remarquer que les dépenses sont en train de décroître au Canada et c'est là que

que chose que la banque centrale voit « d'un bon œil ».

Cependant, il a refusé de promettre une baisse des taux d'intérêt à court terme, bien qu'il ait admis espérer que les taux finiront bien par baisser avec le temps.

« La Banque du Canada surveille attentivement la pression croissante sur l'économie et augmente ses taux d'intérêt, resserrant le crédit, et je pense que nous avons toujours agi au bon moment et de façon adéquate... mais nous n'aimons pas (la croissance de la masse monétaire) en deux chiffres et nous n'aimons pas le crédit en deux chiffres », a poursuivi M. Crow.

« Mais nous n'allons pas laisser l'inflation l'emporter (et) nous devons faire preuve de détermination pour la mater, surtout en ce moment ».

Il a ajouté que la banque centrale ne se laissera pas bousculer par le marché des changes et qu'elle n'agira pas avec précipitation sur le taux de change de la devise canadienne à l'étranger.

« Nous savons (que les taux de change étrangers) sont un prix clé dans le système canadien... mais l'objectif fondamental de la politique nationale doit être la stabilité au Canada ».

Non à Mérioux

Selon AFP
TORONTO

Le gouvernement fédéral canadien a refusé les termes actuels de l'offre publique d'achat (OPA) de l'Institut Mérioux, de Lyon. (Vaccins, sérums) sur Connaught BioSciences, le fabricant canadien de vaccins, a annoncé vendredi la firme française.

Dans un communiqué publié en France et au Canada, Mérioux a indiqué que M. Harvie Andre, le ministre canadien de l'Industrie, des Sciences et des Technologies n'était pas insatisfait des termes de l'OPA au regard des intérêts canadiens.

Mérioux a trente jours pour faire une autre offre à Investissement Canada, l'agence fédérale chargée de donner le feu vert aux prises de contrôle étrangères, a indiqué la firme lyonnaise.

Ford détient 5% de Jaguar

Agence France-Presse
LONDRES

Le constructeur automobile américain Ford détient 5 p. cent des actions de Jaguar, le fabricant britannique de voitures de luxe, a annoncé vendredi soir le porte-parole de Ford en Grande-Bretagne.

Le géant américain avait clairement indiqué il y a plusieurs semaines, son intention de porter ses parts à 15 p. cent dans la société britannique, comme elle y est autorisée, après l'annonce d'une baisse de ses profits.

Mais le porte-parole de la compagnie américaine a refusé vendredi soir de dire si Ford allait dans l'immédiat acquérir encore 10 p. cent d'actions de Jaguar, ni combien l'opération

d'achat des 5 p. cent avait coûté.

La direction de Jaguar avait qualifié les intentions de Ford d'inopportune. Le 9 octobre elle confirmait qu'elle négocierait avec General Motors, le numéro 1 mondial la possibilité d'accords de production, de commercialisation et de projets communs.

En Septembre, Jaguar, privatisée en 1984, publiait ses résultats pour le premier semestre de 1989, montrant une chute des bénéfices avant impôts à 1,4 millions de livres (2,18 millions de dollars) contre 22 millions l'année précédente pour la même période.

Une diminution des ventes sur le marché américain ainsi qu'un taux de change défavorable pour la livre par rapport au dollars expliquent ces mauvais résultats.

ENSEIGNANTS, ENSEIGNANTES



Une mise en garde sur l'effet des drogues, de l'alcool, des médicaments, du tabac et de certains aliments

« En santé, sans compromis » est un cours préparé par la Direction de la formation à distance du ministère de l'Éducation du Québec et Santé et Bien-être social Canada. Ce cours sera publié dans *La Presse* les lundis et les mercredis, du 23 octobre au 6 décembre 1989.

Quelques-uns des thèmes abordés:

- la drogue et les jeunes
- les effets secondaires des médicaments
- l'alcool et ses effets sur l'organisme
- les intoxications alimentaires

Pour accompagner ce cours, *La Presse/Éducation* vous offre un guide pédagogique qui vous permettra d'utiliser en classe le contenu de chaque leçon. Pour l'obtenir, vous devez commander un minimum de dix exemplaires de chaque édition de *La Presse* du lundi et du mercredi, du 23 octobre au 6 décembre inclusivement.

Nous vous rappelons que, dans le cadre du programme de *La Presse/Éducation*, ces exemplaires vous sont offerts à moitié prix et sont livrés par camion le matin de la publication.

POUR COMMANDER: 285-7296

Pour plus de renseignements sur le guide: 285-6890



Parlons-en entre quatre yeux.

Si vous recherchez les services spécialisés d'une fiducie ou « trust », le moment est venu de choisir les meilleurs instruments de placement avec un conseiller de la Fiducie Desjardins.

OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA

Le rendement en toute quiétude! Un placement efficace, encaissable en tout temps. Faites vite, car les Obligations d'épargne du Canada s'envolent rapidement et la période de vente est limitée. Vous pouvez également encaisser vos obligations achetées ailleurs et les réinvestir.

Les Obligations d'épargne du Canada : des instruments fiables pour un portefeuille équilibré.

Achetez-les tout de suite, votre transaction pourra être postdatée au 1^{er} novembre*.

C P G

11%
1 an

Intérêts payés annuellement

La Fiducie Desjardins est une institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec. Les taux peuvent varier sans préavis. * En vigueur à compter du 19 octobre. La Fiducie Desjardins se réserve le droit d'annuler ces conditions sans préavis.

Fiducie Desjardins

Anjou : 355-2050/1 800 361-5808
Laval : Val des Arbres : 668-5231/1 800 361-3803
Complexe Daniel-Johnson : 686-8840/1 800 363-7964

Brossard : 445-3224/1 800 361-4436
Longueuil : 679-2810/1 800 361-5058
Pointe-Claire : 630-3717/1 800 363-7864

CERTIFICATS DE PLACEMENT GARANTI

Le rendement à toute épreuve! Des placements sûrs à des taux parmi les meilleurs. Le taux en vigueur au moment de l'achat vous est garanti jusqu'au 1^{er} novembre*. Un simple coup de fil suffit pour en profiter! Vous bénéficiez même d'une prime de 0,125% si vous êtes âgé de 60 ans ou plus.

Les CPG de la Fiducie Desjardins : des instruments solides pour un progrès certain.

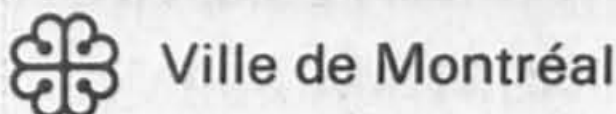
LaSalle : 366-1175/1 800 361-6633
Montréal : Complexe Desjardins : 286-3225/1 800 361-7411
Peel/Ste-Catherine : 499-8440/1 800 363-3915
Courtage en valeurs mobilières : 286-3245/1 800 361-5005

PROPOSITIONS D'AFFAIRES...

705 HYPOTHEQUES A IERE et 2e, balance de vente, Notaire Laberge 729-4334 A.M. PLACEMENTS Ière, 2e hyp. 849-3831 ARGENT Tere et 2e hypothèque (taux à 15% imposables, résidentiel, commercial et industriel) Gestion H. P. 987-1993 ARGENT A PRETER en 1ere et 2e hypothèques. Achat de soie de oris de vente. Radino Silicani Notaires, 381-7268 CHERCHE preteur, 1re hypothèque, 185.000 à 11% pour 3 ans. Jour: 934-7323, soir: 464-3808. ESCOMPTÉ Meilleure offre. Repente 24h. R. Landry 288-9222 HYPOTHEQUE en 1er rang de mande, placement sur 184-4139 HYPOTHEQUES 1re, 2e, balance de vente. Notaire Rivest 389-8484 JAI 10 balances de vente de \$33.000 chacune, en 2e hypothèque sur 10 frappe, à vendre, urgent. 522-1787, soir: 651-9734 MONTREAL, 15.000\$ 2e hyp. de sir, 18% 3 ans. 933-0374 PRETEUR recherche pour 1ere hypothèque, \$72.000, 15% 50. Eui-tache, \$18.000, 17% Morin Heights, \$45.000, 15% Hawick, condo \$45.000, 14% MHL, limit. Constatation 381-1647 PRETEUR recherche pour 1ere hypothèque de 80.000\$ ou 40.000\$ en 2e. Evaluation 100.000\$. Taux négociables. Immeuble secteur Québec. (418)681-9933.	710 OCCASIONS D'AFFAIRES Accédez à votre indépendance ROUTES DE DISTRIBUTRICES Territoires exclusifs, investissements requis, financement disponible sur place. Informations 514-526-4468 Mme Trudel. ACHAT et vente. Ameublement de bureau. Equipement. Fillette. Balance de production. Fonds de commerce. Gros et détail. 849-7184 AI BESOIN 50.000\$ pour 3 mois. 662-1790. CHERCHÉ preteur. 1re hypothèque, 185.000\$ à 11% pour 3 ans. Jour: 934-7323, soir: 464-3808. ESCOMPTÉ Meilleure offre. Repente 24h. R. Landry 288-9222 HYPOTHEQUE en 1er rang de mande, placement sur 184-4139 HYPOTHEQUES 1re, 2e, balance de vente. Notaire Rivest 389-8484 JAI 10 balances de vente de \$33.000 chacune, en 2e hypothèque sur 10 frappe, à vendre, urgent. 522-1787, soir: 651-9734 MONTREAL, 15.000\$ 2e hyp. de sir, 18% 3 ans. 933-0374 PRETEUR recherche pour 1ere hypothèque, \$72.000, 15% 50. Eui-tache, \$18.000, 17% Morin Heights, \$45.000, 15% Hawick, condo \$45.000, 14% MHL, limit. Constatation 381-1647 PRETEUR recherche pour 1ere hypothèque de 80.000\$ ou 40.000\$ en 2e. Evaluation 100.000\$. Taux négociables. Immeuble secteur Québec. (418)681-9933.	710 OCCASIONS D'AFFAIRES BUREAU de courtage immobilier. Franchise disponible. M. Casullo 733-3434 Cité Royale Ctr. CARREFOUR ST-REMI RIVE SUD Locaux idéaux pour pharmacie et dépanneur, 845-1259, du lundi au vendredi. CHERCHONS financement pour expropriation d'un complexe de condos en opération en Republique Dominicaine. Projet sérieux et de qualité. Garanties solides. Ouvrir à différentes possibilités. De leur sur semaine: 925-2765. DESIRONS nous associer avec propriétaires de P.M.E., manufacturiers ou sociétés d'import-export, ou autre profession. 984-1507. AVIS DE 60 JOURS A vendre liste de propriétés en instance de reposition. Info T. G. 2001 Inc. 1-514-755-6252. BATISSES (3) commerciales et industrielles, sur 1 terrain de 25.000 pi car, 1 de 8.000 pi car, 1 de 1.500 pi car, 1 de 2.500 pi car. Mascouche. Faites votre offre. Jour: 492-7608 BESOIN D'ARGENT Investissement immobilier 20.000\$ et plus, bonne garantie, 1er hypothèque, 18% d'intérêt, 324-9971. BOITES A LITIERE JETAJALE POUR CHATS Equipement à client, local 1700 pi car. à sous-vente. 875-3233 BREVET dans 9 pays. Produit très intéressant. Investissement de demande 20.000\$. 374-0317 BREVETS inventions. Achat et franchises. Blueau & Ass. 844-3045 BUREAU de C.G.A. acheter et vendre. Message au 274-6631 	710 OCCASIONS D'AFFAIRES DISTRIBUTEUR EXCLUSIF Lubrifiants haute performance. Vous avez des affinités dans la vente et vous désirez: Votre propre entreprise. Une formation et un support professionnels. Un vaste marché. Des produits de qualité. Territoires disponibles au Québec. Capital requis 10.000\$ garanti par inventaire. LUBRI-LAB INC. 514-646-3853 DISTRIBUTION VIDEOCASSETTES Titres exclusifs, rendement exceptionnel, investissement total de 70.000\$. Territoire province de Québec. Formats anglais-français. 418-892-5000 contacter M. Parent. EMPLACEMENT idéal, petit copolisseur, clientèle établie, investissement minime, 341-7359. ENTREPRENEURS vendeurs pour nouveau traitement anticéramant, pour planchers en huiles et bois vernis. Investissement minimum. Personnes sérieuses seulement. 514-393-2448, après 18h. 514-745-0100 EXCEPTIONNEL FAUT VOIR A Repentigny, fond de commerce d'auto usagées. Garage 70x40, 3 portes, 2 lifts, 4 bureaux, comptoir plus chambre pour pièces. Terrain 120x150. Bail 3 ans, possibilité de 10 avec option d'achat. Sur rendez-vous, demandez Jacques Roy au: 535-0280	710 OCCASIONS D'AFFAIRES FERMETURE, boucles d'oreille, 32 douzaine, colliers, 33 douzaine, ceinture \$2 lunité, 9030 St-Laurent. FORMATION de groupe pour achat de motel ou bord de l'océan en Floride. Investissement 10.000\$. Mario 374-8211. HALTE GARDERIE, située au centre-ville de St-Jean sur Richelieu, à 20 minutes de Montréal, sur la Rive-Sud. Bien établie. Excellent chiffre d'affaires. Janet Poiré 658-0688. Agences d'Elite Inc. courtier, 253-4702 INTERESSE à partir en affaires! Voici une belle occasion. Commerce de ventilateurs établi depuis 1992. Doit vendre cause maladie. 253-4702 INVESTISSEMENT IMMOBILIER NOUVEAU CONCEPT Doublez votre capital en moins de 2 ans en participant à la croissance exceptionnelle d'un domaine touristique de 1ère classe dans les Caraïbes. Investissement en dollars canadiens, retour en dollars U.S. Exemption d'impôts et taxes. Offre limitée. Du lundi au vendredi. M. Demets 875-1310 ou 298-0512 INVESTISSEURS demandés avec \$10.000. et +, rendement de 15% à 25%, avec garantie. Antonio Lora 382-8900. Trust General Ctr. INVESTISSEURS, vous cherchez à réduire vos impôts tout en conservant un rendement supérieur à 25% et ce, sans avoir à utiliser votre capital. Adressez vous à une compagnie qui a fait ses preuves dans plus de 18 projets. Michel Bellegarde 844-8485. MAGAZINES Mensuel, 96 pages, distribué dans 4 villes, occasionnels demandés pour expansion, investissement minimum \$4000, profit très intéressant. 1-800-343-3781 poste 30341 	710 OCCASIONS D'AFFAIRES MANUFACTURIER DE BIJOUX MODE pour distributeur grosiste. Jean-Pierre 861-8710 MARCHE PUBLIC DE LA MAURICIE Nous sommes à la recherche de MARCHANDS pour vendre leur marchandise dans un Marché aux Puces. Pour de plus amples informations veuillez communiquer avec M. François Bellavance au 1-819-378-4757 OPPORTUNITE UNIQUE. Commerce de détail alimentation naturelle, long bail, très bon site, achalandage important, prix exceptionnel. 276-3612 POUR INVESTISSEURS cliniques de physiothérapie situées sur la Rive-Sud. Établies 9 ans. Comptant minimum \$300.000. Informations sur rendez-vous seulement: Luc Boucher 651-8311. REMAX LONGUEUIL INC. CTR PRÉS DU PLATEAU Mt-Royal, rue Lavoie, 23 logements, récemment rénovés, intermédiaire de 4 étages, bons revenus, Marjolaine Letarte, 572-8332, 271-2131. Re-Max Outremont Inc. ctr. PROJETS A VENDRE Investissement requis, financement disponible sur place, pour des personnes sérieuses qui veulent partir en affaires. (514) 526-4468 Mme Trudel	710 OCCASIONS D'AFFAIRES RELAJ ROUTIER Restaurant & salle à manger, cuisine, 2 salles de réception plus traiteur, hôtel, bar, près de St-Hyacinthe, voie d'accès route 20 Transcanadienne, sortie 145, loués sans d'un très grand achalandage de retoi routier avec chiffre d'affaires garanti à négocier. A louer ou à vendre ou associé demandé ou échange accepté, urgent, 522-1787, soir: 651-5734. RESTAURANT à vendre, environ 2.000 pi car, coin St-Michel et Masson, bail intéressant. 441-0400. RIVE SUD commerce d'eau chaude, centre-ville, vin, bière, refroidisseur, excellente opportunité. Louise, 978-3213. CENTURY 21 IMPERIAL INC CTR TERRITOIRES DISPONIBLES obtenez votre numéro privé, 1-800-CANADA, USA, pour votre bureau & publicité, 16.955/mois. 1-888-877-9991 VOUS AVEZ un espace libre ou petite usine, bon bricoleur avec équipement pour soudure d'aluminium, pour assemblage de bateaux. Daniel 466-2722 45.000\$ + Maître distributeur, expérience vende, pour produits en grande demande, période de formation, investissement 45.000\$ pour inventaire. Canton nécessaire. 276-1617.	714 FRANCHISES AUBAINE! Actions en commandite. Besson d'argent. 256-3674. BOUTIQUE AMOUR Boutique de vêtements spécialisée pour dames. 17 boutiques en opération. Plusieurs territoires disponibles. Capital requis \$50.000. Inf. 679-3110 CROISSANTERIE. Concept unique et éprouvé, déjà en opération. Très rentable, disponible pour le Québec. Joignez l'équipe la plus dynamique en croissance en communisme avec nous. Le Groupe Resto Rvcy Inc., 1025 Sherbrooke est, suite 1107, Mtl H2L 1L4, 952-3321 DISPONIBLE au centre-ville, un PLACE TEVERE et un BURGER SUPREME à Terrebonne. 441-0400 FONTAINE SAINTE fast food. Centre d'achats Angilions, établi 3 ans, minimum comptant 40.000\$, chiffre d'affaires 230.000\$. Soir 891-4229 FRANCHISES disponibles. Système unique en Amérique du Nord, déjà 32 en opération au Québec. Ont. Poulet #1 et restauration rapide. (Fast food) combine 2 dans 1. Joignez l'équipe de l'heure en communisme avec nous. Le Groupe Resto Rvcy Inc., 1025 Sherbrooke est, suite 1107, Mtl H2L 1L4, 952-3321 IMPRIMERIE Compagnie internationale de franchise d'imprimerie, comptant plus de 900 magasins, aborde le marché québécois. Excellente occasion de début. AUCUNE EXPERIENCE NECESSAIRE. Programme de formation complet, financement et soutien complet. Pour plus d'informations contactez Mr. Barret, (418) 677-6015.	715 SERVICES FINANCIERS FONDS pour commerce, industrie, affaires, appartements, etc. DENCOL MTG - 342-1354 717 SERVICES SPECIALISES CONSTRUCTION: Habilitation-technique de Compagnies, générale & rénovation. 667-4749 ETATS FINANCIERS MENSUELS Faits sur ordinateur et comparés aux budgets. 385-6654 FAQX - TELEX SERVICE POURQUOI CHATELIER??? On vous donne les deux pour 112,50 par mois. TELEPUBLIC - 861-2841 Obtenez votre numéro de FAX et TELEX dès maintenant. POUR une étude de marché, un fonctionnement d'entreprise ou une meilleure publicité: Emope-Marketing 896-4352. PROBLEMES DE CREDIT Nous seuls pouvons t'aider. CLAUDE FAUCHER ou CLAUDE CHARRON STE-ROSE LOCATION 686-9555	725 TENUE DE LIVRES, DECLARATIONS D'IMPOT A 1 COMPTABILITE, tenue de livres de qualité, 669-9356 COMPTABILITE, Informatique, paie, Impôts. 662-0992 726 INFORMATIQUE, BUREAUTIQUE MACINTOSH : COMPTABILITE avec BEDFORD. Templates et cours avec WINGZ et EXCEL. Jean Boisseau: 271-1651 735 L'IMMOBILIER ACHETONS sociétés en commandite et assumons impôt à payer. Logic Gestion Financière Inc. F. Berube 849-1339 AVIS RECHERCHE IMMEUBLES à 400 UNITES, INVESTISSEURS R. Vienne 333-1664 Pratica Ctr
---	---	--	---	---	--	---	---	---	--

Les gens d'affaires avisés font confiance à la rubrique des PROPOSITIONS D'AFFAIRES de LA PRESSE pour obtenir les MEILLEURS RESULTATS. 285-7111 INTERURBAIN SANS FRAIS 1-800-361-5013 ANNONCES ENCADRÉES 285-7000

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES-SOUMISSIONS



**SERVICE DE L'APPROVISIONNEMENT
ET DES IMMEUBLES**

Appareils servant au déneigement des rues

Les propriétaires d'appareils de déneigement désireux d'offrir leurs services à la Ville de Montréal, doivent se présenter au 700, boulevard Rosemont, à compter du 1er novembre 1989, entre 9 heures et 16 heures, du lundi au vendredi inclusivement. Renseignements: 872-1085.

Commission de la construction du Québec

**APPEL D'OFFRES PUBLIC
PAPIER FIN ET CARTON**

La Commission de la construction du Québec demande des soumissions en vue du renouvellement de son matériel de papier fin et de carton pour la période du 1er février 1990 au 31 janvier 1992.

Seules les personnes, sociétés, corporations ou entreprises en coparticipation ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Commission de la construction du Québec seront admises à soumissionner.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans un document qui sera disponible à compter du 16 octobre 1989 et qui pourra être obtenu en s'adressant à l'endroit suivant:

Commission de la construction du Québec
Monsieur Simon Gauvin, directeur
Approvisionnement et services
3530 ouest, rue Jean-Falou
MONTRÉAL, QC
H3R 2G3
Tél: (514) 341-7740, poste 213

Un dépôt de 25 \$ non remboursable est requis pour l'obtention du cahier des charges, par chèque certifié ou mandat payable à la Commission de la construction du Québec.

Pour être validement reçues, les soumissions doivent être déposées au bureau du directeur de l'Approvisionnement et services à l'adresse ci-haut mentionnée, au plus tard le 14 novembre 1989.

Ces soumissions seront ouvertes à 15 h 30 le même jour, en présence du responsable de cet appel d'offres.

La Commission de la construction du Québec ne s'engage à accepter ni la plus favorable, ni aucune des soumissions et n'encourt aucune obligation envers les soumissionnaires, ni aucuns frais d'aucune sorte. Il se réserve le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

AVIS

Avis est par les présentes donné, conformément à l'article 1571-D du code civil de la Province de Québec, que 2423-4096 Québec inc. faisant affaires sous le nom et la raison sociale de Allaire Auto dont la principale place d'affaires dans la Province de Québec est située dans le district judiciaire de Laval a transporté toutes ses créances et comptes de livres actuels et futurs à la Caisse Populaire de Duvernay, 2930, boul. de la Concorde, Duvernay, Laval (Québec) H7E 2B6 à titre de garantie, par acte portant la date du 28e jour du mois de janvier 1987 et enregistré au Bureau de la division d'enregistrement de Laval le 28e jour du mois de janvier 1987 sous le numéro 627629. Date à Duvernay ce 14e jour du mois d'octobre 1989.

LA CAISSE POPULAIRE de Duvernay

Avis est par les présentes donné, conformément à l'article 1571-D du Code civil du Bas-Canada, qu'en date du 21 septembre 1989, Frigo Trans Canada Limitee - Trans Canada Freezers Limited, dont la place d'affaires dans la province de Québec est située dans la ville de Lachine, a vendu, transporté et cédé de façon absolue à La Corporation Frigo Trans Canada (1989) - The Trans Canada Freezers (1989) Corporation toutes ses dettes de livres qui lui sont présentement ou qui lui seront à l'avenir dues, par Convention de Transfert et Cession Absolue en date du 21 septembre 1989 et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Montréal le 10 octobre 1989 sous le numéro 4205716.

Ce 12ème jour d'octobre 1989.

LA CORPORATION FRIGO TRANS CANADA (1989)
THE TRANS CANADA FREEZERS (1989) CORPORATION

la commission scolaire du SAULT-SAINT-LOUIS

AVIS PUBLIC

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ en conformité avec les dispositions contenues aux articles 162, 392 et suivants de la Loi sur l'instruction publique (L.Q. 1988 ch. 84) à l'effet que les membres du conseil des commissaires ont adopté lors de la séance du 11 octobre 1989 le règlement concernant le calendrier des séances ordinaires du conseil des commissaires.

Le règlement 1989-02 précise que les séances ordinaires du conseil des commissaires ont lieu le deuxième mardi de chaque mois, de septembre à juin, à 20 heures.

Ce règlement entre en vigueur le jour de la publication de cet avis.

DONNÉ À LASALLE, ce 12e jour d'octobre 1989.

Le secrétaire général
REMI POLIQUIN

Hydro-Québec

AVIS PUBLIC

Hydro-Québec informe les plaisanciers que nous procédons à des travaux d'assemblage de sections d'estacades sur la Rivière-des-Prairies entre les lots 139 et 147 subdivisés du cadastre officiel de la paroisse St-Martin et le lot 83 subdivisé de la paroisse St-Laurent.

La date prévue du début des travaux est le 16 octobre et la fermeture complète de cet estacade est le 01 novembre 1989.

Aussi la fermeture de l'estacade situé entre les lots 319 et 152-39 subdivisés du cadastre officiel de la paroisse de Ste-Geneviève et le lot 89-8 subdivisé du cadastre officiel de l'île Bizard est prévue pour le 01 novembre 1989.

Suite des Avis légaux, Appels d'offres et Soumissions en pages A 16, F 8, G 9 et G 10

À LA FINE POINTE DU SERVICE AUX ORGANISATIONS
ENAP

SESSION DE PERFECTIONNEMENT OFFERTE À MONTRÉAL

PROGRAMME INTÉGRÉ DE GESTION - SANTÉ ET AFFAIRES SOCIALES

Première session:
14, 15, 16 novembre 1989

Ce programme est destiné aux gestionnaires du réseau de la Santé et des Affaires sociales. Il vise essentiellement le développement d'une efficacité et d'une efficience accrues dans l'exercice de leur fonction de gestion, et dans un souci à la fois de productivité et de qualité de vie au travail.

C'est un programme d'une durée de 23 jours s'échelonnant sur une période de 19 mois. Les frais peuvent être acquittés sur une période de 3 exercices financiers.

Il reste quelques places disponibles

Renseignements:
Madame Ginette Guilbault (514) 522-3641
Direction de l'enseignement et de la recherche
4835, rue Christophe-Colomb, Montréal, Québec H2J 3G8

Université du Québec
École nationale d'administration publique

Consultation

Voici une excellente occasion d'occuper un poste clé chez l'un des leaders dans le domaine du recrutement de cadres au Canada.

Ce défi des plus intéressants s'adresse à un diplômé universitaire bilingue, doté d'un jugement sûr et d'un sens poussé des affaires. Vous êtes à l'aise aussi bien dans l'analyse des besoins des clients que des aptitudes des candidats et vous savez développer et maintenir d'excellents contacts avec une clientèle choisie.

Vous comptez à votre actif 10 ans d'expérience en consultation, ressources humaines ou marketing/développement des affaires. De style entrepreneur, dynamique et bien organisé, vous aimez la variété dans votre travail et vous vous plaisez dans un milieu fortement axé sur le service à la clientèle.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, sous pli confidentiel, à Roger Lachance, à Montréal, sous le numéro de référence 2871. Discrétion assurée.

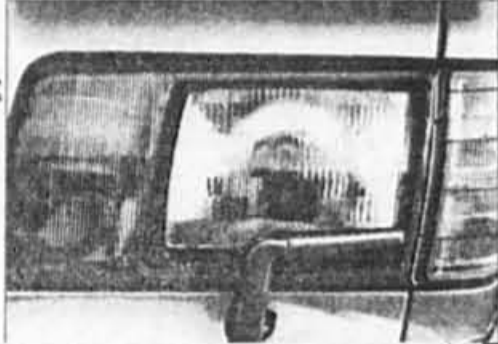
Rourke, Bourbonnais & Associés

Montréal: 1030, rue Sherbrooke Ouest, Penthouse
Montréal, Québec
H3A 2M8 (514) 982-9000
Toronto: 175 Bloor Street East, North Tower, Suite 806
M4W 3R8 (416) 925-3431

Conseil de direction en ressources humaines

ENFIN Mercedes-Benz À LAVAL

SERVICE OUVERT



Auto Classique

2500 boul. curé Labelle Chomedey Laval tél. 681-2500

Écoutez votre coeur sans perdre la tête

Micra 155,14 \$ par mois*
Sentra 230,60 \$ par mois*
Costaud 192,87 \$ par mois*

Les affaires de coeur peuvent parfois coûter cher. Mais grâce aux taux de financement de Nissan, vous pouvez succomber à la tentation d'une voiture neuve.

Des taux intelligents sur les Micra, Sentra et camions Costaud. À partir de seulement 8,9% (période de 12 à 24 mois), 9,9% (24 à 36 mois), 10,9% (36 à 48 mois) ou 11,9% (60 mois). Et ce qui fait encore plus chaud au coeur, c'est que vous obtenez en même temps la réconfortante garantie Nissan SansSouci de 3 ans ou 60 000 km.

Écoutez vite votre coeur et laissez-le vous guider chez votre concessionnaire Nissan participant... pour un coup de foudre abordable et sans douleur.



génial...et humain™

*Micra 1990, 3 portes. Au prix spécial de 7 990 \$ avec paiement initial de 1 000 \$ (ou valeur d'échange équivalente), à un taux de 11,9% durant 60 mois, représentant un remboursement total de 9 308,40 \$ pour un coût d'emprunt de 2 318,40 \$. Sentra 1990, berline DLX, 2 portes. P.D.S.F. de 11 390 \$ avec paiement initial de 1 000 \$ (ou valeur d'échange équivalente), à un taux de 11,9% durant 60 mois, représentant un remboursement total de 13 835,71 \$ pour un coût d'emprunt de 3 445,71 \$. Costaud 1990, 4X2, caisse ordinaire STD, P.D.S.F. de 9 690 \$ avec paiement initial de 1 000 \$ (ou valeur d'échange équivalente), à un taux de 11,9% durant 60 mois, représentant un remboursement total de 11 571,92 \$ pour un coût d'emprunt de 2 881,92 \$. Transport, préparation, immatriculation et taxe en sus. Le concessionnaire peut vendre à un prix moindre.

L'Association des concessionnaires Nissan du Québec

CPG

+ 1/8%
personnes de 60 ans et plus
(termes de 1 à 5 ans)

Taux sujets à changement sans préavis.
Semaine du 16 - 10 / 89.

11% 1 an
11 1/8% 18 mois

Hypothèques

11 3/4% 3 ans
11 3/4% 5 ans

Appelez-nous...
Montréal Siège social
• CPG (514) 284-7007
• Hypothèque (514) 284-7070
Langelier (514) 253-1720
Ottawa (613) 236-9870

TRUST LA LAURENTIENNE DU CANADA

50 ANS

Les obligations d'épargne du Canada porteront un intérêt de 10,5%

Les obligations d'épargne du Canada cuvée 1989 porteront un intérêt de 10,5 p. cent la première année. Elles viennent à échéance

dans 12 ans et pour les 11 années suivant la première, l'intérêt sera établi tous les ans, lors de l'annonce des modalités des nouvelles émissions.

Le plafond individuel est limité à \$75 000. Toutefois, les détenteurs des obligations S37 pourront convertir leur capital en nouvelles obligations, qui pourront être ajoutées aux \$75 000.

Les obligations sont en vente à partir de jeudi prochain, jusqu'au 1er novembre. Pour l'épargne sur le salaire, la date limite est le 15 novembre.

Votre compte d'épargne bancaire vous en donne-t-il pour **VOTRE argent?**

LE FONDS DU MARCHÉ MONÉTAIRE VIKING*

- Rendement élevé sur votre solde **INTÉGRAL**
- Liquidité **COMPLÈTE** et grande commodité
- **ADMISSIBLE** comme REÉR ou FERR
- Des **TAUX** qui vont sûrement vous intéresser

Appelez-nous pour connaître les taux en vigueur aujourd'hui
Centres financiers La Laurentienne situés dans les magasins Eaton
Heures d'ouverture d'Eaton

Centre-ville 284-8944 Laval 687-0788
Anjou 353-3313 Saint-Bruno 461-2345
Pointe-Claire 697-6420 Mail Cavendish 485-4340

* SERVICES FINANCIERS LA LAURENTIENNE

*Géré par Gestion de Fonds La Laurentienne et vendu par prospectus seulement.

AUCUNS FRAIS D'ACQUISITION!

LA PREMIÈRE chaîne de boutiques spécialisées dans les sports de plein air au Québec vous annonce sa

**«GRANDE VENTE»
D'INAUGURATION**
du 16 au 21 octobre

PATAGONIA • CHLOROPHYLLE
• SIERRA DESIGN • FISHER • EXCEL
• SWIX • BANFWEAR • COLOMBIA, etc.

Tous les grands noms du sport y seront à des prix... différents.

Un événement unique chez

LES BOUTIQUES
ALTITUDE
SPORTS PLEIN AIR

GRANBY PRÉVOST MAGOG SAINT-JÉRÔME GREENFIELD PARK
239, Principale 814, rue Shaw 650, Principale O. 42, de Martigny O. 729, boul. Taschereau
Granby, Québec Prévost, Québec Magog, Québec Saint-Jérôme, Qc Greenfield Park, Québec
J2G 2V9 J0R 1T0 J1X 2B6 J7Y 3E9 J4Y 2H9
(514) 378-0901 (514) 224-2477 (519) 847-8307 (514) 438-1414 (514) 678-5079

CHAÎNE DE MAGASINS DE PRODUITS NATURELS À VENDRE

Notre cliente, la plus grande chaîne nationale de magasins de produits naturels, tous situés dans des centres d'achats importants, nous a mandatés pour identifier un acheteur pour ses magasins soit en bloc ou par groupes définis géographiquement. Ses 79 magasins sont situés dans les régions suivantes:

Québec: 33
Ontario: 23
Ouest Canadien: 23

Toute demande d'information doit être adressée aux soussignés:

LUKOFKY LAJOIE

1, Place Ville Marie, Suite 1535, Montréal (Québec)
(514) 866-1907/1908 Télécopieur: (514) 866-2140

Ensemble on peut vaincre le cancer

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER
CANADIAN CANCER SOCIETY

DONNEZ GÉNÉREUSEMENT

LA GESTION DU TEMPS: UNE PRIORITÉ PARTAGÉE.

En affaires, le temps, c'est important.

C'est pourquoi nous avons apporté une série de changements à nos horaires et à nos façons de faire pour améliorer notre ponctualité et la vôtre!

Nous avons tenu compte des contraintes du trafic aérien aussi bien que de la congestion des pistes et des portes d'embarquement dans tous les grands aéroports du pays. En conséquence, nous avons complètement remanié nos horaires afin de disposer de plus de temps au sol et en vol, de façon à mieux respecter les heures prévues de vos départs et de vos arrivées.

Nous avons aussi réduit les heures de vol de chacun de nos appareils, de sorte que nous diminuons les



Canadien: une des lignes aériennes les mieux cotées en Amérique du Nord pour sa ponctualité.

risques de voir un retard augmenter au fur et à mesure de la journée.

En outre, nous avons réorganisé nos départs pour que moins d'appareils ne décollent aux heures de pointe, particulièrement dans des aéroports achalandés comme celui de Toronto.

C'est ainsi que les mesures prises à l'aéroport international Pearson,

telles que l'introduction des cartes d'embarquement aller-retour et la rationalisation des manoeuvres au sol, contribuent effectivement à éliminer la congestion et à faciliter vos déplacements. La situation s'améliorera encore plus avec l'ouverture de notre nouvelle aérogare, l'aérogare 3, à l'été 1990.

Tout n'est pas encore parfait, mais nous continuons, tous les jours, à innover pour améliorer notre ponctualité et vous permettre de respecter vos horaires. Nos Partenaires Canadien partagent ces objectifs. Et nous ne pouvons que souhaiter voir les autres transporteurs aériens nous emboîter le pas.

Canadien
va plus loin

Mode

Mardi,
dans le cahier
mode.
La Presse
vous propose
Les belles
pelures



Un article signé
Anne Richer

La Presse

Alimentation

Mercredi,
dans le cahier
alimentation.
La Presse
vous propose
Un fromage
blanc
qui n'est pas
du collage,
en attendant du
yogourt qui
n'est pas
du yogourt



Un article signé
Françoise
Kayler

La Presse

TORONTO



INDICES DE TORONTO

	Ferm.	Var.
300/COMPOSÉ	3870.74	-141.69
SERV. FINANCIERS	2852.27	-99.08
MINES ET METAUX	3465.75	-187.19
PÉTROLES ET GAZ	4398.53	-184.53
INDUSTRIELLES	2059.56	-76.34

SOUS INDICES DE TORONTO

	Ferm.	Var.
AURIFÈRES	5894.94	-272.09
PAPETIERS	4066.44	-126.30
CONSOMMATION	5242.11	-184.91
IMMOBILIER	17494.82	-195.67
TRANSPORT	9212.31	-695.66
PIPELINES	3810.77	-49.42
SERV. PUB.	2915.46	-76.03
COMMUNICATIONS	8558.06	-217.12
DETAIL	4582.95	-108.22
GESTION	5568.53	-212.55
HAUTE TECHNOLOGIE	827.00	-33.00

INDICE TSE 35

	Ferm.	Var.
HAUT	214.57	
FERMETURE	205.34 (-9.23)	
BAS	205.05	
VOLUME	13 036 026	

Actions	Ventes	Hautes	Bas	Ferm.	Var.
Alcan	100	100	100	100	100
Alcan A	100	100	100	100	100
Alcan B	100	100	100	100	100
Alcan C	100	100	100	100	100
Alcan D	100	100	100	100	100
Alcan E	100	100	100	100	100
Alcan F	100	100	100	100	100
Alcan G	100	100	100	100	100
Alcan H	100	100	100	100	100
Alcan I	100	100	100	100	100
Alcan J	100	100	100	100	100
Alcan K	100	100	100	100	100
Alcan L	100	100	100	100	100
Alcan M	100	100	100	100	100
Alcan N	100	100	100	100	100
Alcan O	100	100	100	100	100
Alcan P	100	100	100	100	100
Alcan Q	100	100	100	100	100
Alcan R	100	100	100	100	100
Alcan S	100	100	100	100	100
Alcan T	100	100	100	100	100
Alcan U	100	100	100	100	100
Alcan V	100	100	100	100	100
Alcan W	100	100	100	100	100
Alcan X	100	100	100	100	100
Alcan Y	100	100	100	100	100
Alcan Z	100	100	100	100	100

Actions	Ventes	Hautes	Bas	Ferm.	Var.
Alcan	100	100	100	100	100
Alcan A	100	100	100	100	100
Alcan B	100	100	100	100	100
Alcan C	100	100	100	100	100
Alcan D	100	100	100	100	100
Alcan E	100	100	100	100	100
Alcan F	100	100	100	100	100
Alcan G	100	100	100	100	100
Alcan H	100	100	100	100	100
Alcan I	100	100	100	100	100
Alcan J	100	100	100	100	100
Alcan K	100	100	100	100	100
Alcan L	100	100	100	100	100
Alcan M	100	100	100	100	100
Alcan N	100	100	100	100	100
Alcan O	100	100	100	100	100
Alcan P	100	100	100	100	100
Alcan Q	100	100	100	100	100
Alcan R	100	100	100	100	100
Alcan S	100	100	100	100	100
Alcan T	100	100	100	100	100
Alcan U	100	100	100	100	100
Alcan V	100	100	100	100	100
Alcan W	100	100	100	100	100
Alcan X	100	100	100	100	100
Alcan Y	100	100	100	100	100
Alcan Z	100	100	100	100	100

VANCOUVER

Actions	Ventes	Hautes	Bas	Ferm.	Var.
Alcan	100	100	100	100	100
Alcan A	100	100	100	100	100
Alcan B	100	100	100	100	100
Alcan C	100	100	100	100	100
Alcan D	100	100	100	100	100
Alcan E	100	100	100	100	100
Alcan F	100	100	100	100	100
Alcan G	100	100	100	100	100
Alcan H	100	100	100	100	100
Alcan I	100	100	100	100	100
Alcan J	100	100	100	100	100
Alcan K	100	100	100	100	100
Alcan L	100	100	100	100	100
Alcan M	100	100	100	100	100
Alcan N	100	100	100	100	100
Alcan O	100	100	100	100	100
Alcan P	100	100	100	100	100
Alcan Q	100	100	100	100	100
Alcan R	100	100	100	100	100
Alcan S	100	100	100	100	100
Alcan T	100	100	100	100	100
Alcan U	100	100	100	100	100
Alcan V	100	100	100	100	100
Alcan W	100	100	100	100	100
Alcan X	100	100	100	100	100
Alcan Y	100	100	100	100	100
Alcan Z	100	100	100	100	100

Actions	Ventes	Hautes	Bas	Ferm.	Var.
Alcan	100	100	100	100	100
Alcan A	100	100	100	100	100
Alcan B	100	100	100	100	100
Alcan C	100	100	100	100	100
Alcan D	100	100	100	100	100
Alcan E	100	100	100	100	100
Alcan F	100	100	100	100	100
Alcan G	100	100	100	100	100
Alcan H	100	100	100	100	100
Alcan I	100	100	100	100	100
Alcan J	100	100	100	100	100
Alcan K	100	100	100	100	100
Alcan L	100	100	100	100	100
Alcan M	100	100	100	100	100
Alcan N	100	100	100	100	100
Alcan O	100	100	100	100	100
Alcan P	100	100	100	100	100
Alcan Q	100	100	100	100	100
Alcan R	100	100	100	100	100
Alcan S	100	100	100	100	100
Alcan T	100	100	100	100	100
Alcan U	100	100	100	100	100
Alcan V	100	100	100	100	100
Alcan W	100	100	100	100	100
Alcan X	100	100	100	100	100
Alcan Y	100	100	100	100	100
Alcan Z	100	100	100	100	100

Actions	Ventes	Hautes	Bas	Ferm.	Var.
Alcan	100	100	100	100	100
Alcan A	100	100	100	100	100
Alcan B	100	100	100	100	100
Alcan C	100	100	100	100	100
Alcan D	100	100	100	100	100
Alcan E	100	100	100	100	100
Alcan F	100	100	100	100	100
Alcan G	100	100	100	100	100
Alcan H	100	100	100	100	100
Alcan I	100	100	100	100	100
Alcan J	100	100	100	100	100
Alcan K	100	100	100	100	100
Alcan L	100	100	100	100	100
Alcan M	100	100	100	100	100
Alcan N	100	100	100	100	100
Alcan O	100	100	100	100	100
Alcan P	100	100	100	100	100
Alcan Q	100	100	100	100	100
Alcan R	100	100	100	100	100
Alcan S	100	100	100	100	100
Alcan T	100	100	100	100	100
Alcan U	100	100	100	100	100
Alcan V	100	100	100	100	100
Alcan W	100	100	100	100	100
Alcan X	100	100	100	100	100
Alcan Y	100	100	100	100	100
Alcan Z	100	100	100	100	100

Actions	Ventes	Hautes	Bas	Ferm.	Var.
Alcan	100	100	100	100	100
Alcan A	100	100	100	100	100
Alcan B	100	100	100	100	100
Alcan C	100	100	100	100	100
Alcan D	100	100	100	100	100
Alcan E	100	100	100	100	100
Alcan F	100	100	100	100	100
Alcan G	100	100	100	100	100
Alcan H	100	100	100	100	100
Alcan I	100	100	100	100	100
Alcan J	100	100	100	100	100
Alcan K	100	100	100	100	100
Alcan L	100	100	100	100	100
Alcan M	100	100	100	100	100
Alcan N	100	100	100	100	100
Alcan O	100	100	100	100	100
Alcan P	100	100	100	100	100
Alcan Q	100	100	100	100	100
Alcan R	100	100	100	100	100
Alcan S	100	100	100	100	100
Alcan T	100	100	100	100	100
Alcan U	100	100	100	100	100
Alcan V	100	100	100	100	100
Alcan W	100	100	100	100	100
Alcan X	100	100	100	100	100
Alcan Y	100	100	100	100	100
Alcan Z	100	100	100	100	100

Actions	Ventes	Hautes	Bas	Ferm.	Var.
Alcan	100	100	100	100	100
Alcan A	100	100	100	100	100
Alcan B	100	100	100	100	100
Alcan C	100	100	100	100	100
Alcan D	100	100	100	100	100
Alcan E	100	100	100	100	100
Alcan F	100	100			

MONTREAL

REVUE DE LA SEMAINE

Table with multiple columns (A/B, C/D, E/F, G/H, I/J, K/L, M/N, O/P, Q/R, S/T, U/Z) listing various stocks and their weekly performance metrics.

CERTIFICAT DES METAUX PRECIEUX

Table listing precious metal certificates (Gold, Silver, Platinum) with their respective prices and market status.

MONTREAL

REVUE DE LA SEMAINE

Table with multiple columns (A/B, C/D, E/F, G/H, I/J, K/L, M/N, O/P, Q/R, S/T, U/Z) listing various stocks and their weekly performance metrics.

AMERICAINE

Table of American stock market data including volume, gains, and losses for various sectors.

VANCOUVER

Table of Vancouver stock market data including volume, gains, and losses for various sectors.

FONDS MUTUELS

Table of mutual fund performance data including fund names, returns, and asset values.

LA BOURSE EN BRIEF

Summary of stock market activity for Montreal, Toronto, and New-York, including volume, gains, and losses.

O/R

Table of O/R (Options) data for various stock indices and contracts.

U/Z

Table of U/Z (Options) data for various stock indices and contracts.

S/T

Table of S/T (Options) data for various stock indices and contracts.

EXCHANGEABLE BONDS

Table of exchangeable bond data including bond names, prices, and yields.

TITRES AU COMPTOIR (DE TORONTO)

Table of stock prices listed on the Toronto stock exchange.

EXCHANGEABLE BONDS

Table of exchangeable bond data including bond names, prices, and yields.

NEW YORK

Table of New York stock market data including volume, gains, and losses.

OPTIONS TRANS-CANADA (transigées)

Detailed table of Trans-Canada Options data for various stock indices and contracts.

LES TAUX D'ESCOMPTE

Table of interest rates for various financial instruments including deposits, loans, and bonds.

LES METAUX

Table of metal prices for various commodities like gold, silver, and copper.

VALEURS DES ACTIFS

Table of active values for various investment funds and assets.

OPTIONS SUR L'OR

Table of gold options data including contract details and prices.

DOLLAR

Text discussing the current value and trends of the Canadian dollar.

L'ARGENT

Text discussing the current value and trends of the silver market.

Additional market commentary and news items related to the financial markets.

Le scandale du pachinko prend de l'ampleur

Agence France-Presse
TOKYO

Le scandale du pachinko a pris de l'ampleur hier avec l'annonce de l'implication de plusieurs parlementaires socialistes et la décision du gouvernement japonais de faire toute la lumière sur l'argent versé à ses membres par une association de propriétaires de pachinkos, des salles de jeux très populaires au Japon.

Selon des informations reprises par l'ensemble de la presse japonaise, une centaine de parlementaires appartenant aux principaux partis politiques japonais, avec en tête le parti libéral démocrate (PLD) au pouvoir au Japon, ont reçu des contributions politiques dépassant 150 millions de yens (1,04 millions de dollars) entre 1984 et 1988 de la part de la Zenyukai, l'association des propriétaires de maisons de pachinko.

Parmi les bénéficiaires figuraient plusieurs membres du gouvernement actuel dont le premier ministre Toshiki Kaifu qui aurait reçu 450 000 yens (3 170 dollars). Le secrétaire général du gouvernement, Mme Mayumi Moriyama, qui elle-même passe pour avoir reçu 120 000 yens (845 dollars), n'a ni confirmé ni démenti ces allégations, se contentant d'indiquer qu'un rapport serait fait très prochainement sur les sommes reçues par les ministres.

Un responsable du parti socialiste japonais (PSJ) a pour sa part reconnu hier que neuf de

ses parlementaires avaient reçu des fonds d'une valeur de 8 millions de yens (56 300 dollars) mais démentit l'existence d'une « collusion » entre le PSJ et l'industrie du pachinko.

Selon plusieurs journaux, des parlementaires du PSJ seraient intervenus à la Diète pour défendre les intérêts de l'industrie du pachinko au cours des dernières années, une attitude assimilée à de la corruption. Le simple fait de recevoir des contributions politiques, rappellent toutefois les observateurs, n'a rien d'illégal au Japon dès lors que celles-ci sont régulièrement déclarées.

L'affaire, qui a commencé à filtrer dès le mois de septembre, visait essentiellement le Parti socialiste japonais, accusé par une revue populaire d'avoir reçu de l'argent non seulement des propriétaires de pachinkos mais également directement d'une association de résidents coréens au Japon, proche de Pyongyang. Cette pratique est interdite par la loi japonaise qui défend à tout parti politique de recevoir des fonds de l'étranger. Hier, le secrétaire général du PSJ, M. Tsuruo Yamaguchi, a catégoriquement démenti cette dernière allégation.

Les pachinkos — qui proposent des sortes de billards électroniques, avec la possibilité pour les gagnants d'obtenir des prix — passent pour être dirigés pour un tiers par des Coréens favorables à Pyongyang, un autre tiers par des Coréens favorables à Séoul et le reste par des Japonais.

Bush réaffirme que Noriega doit être traduit en justice aux États-Unis

d'après AFP et UPI
WASHINGTON

George Bush a réaffirmé hier que le général Manuel Antonio Noriega devait être traduit en justice aux États-Unis pour trafic de drogue, semblant exclure ainsi tout compromis qui permettrait à l'homme fort du Panama de rester dans son pays.

M. Bush, qui tenait une conférence de presse après plus d'une semaine de vives critiques contre sa décision de ne pas aider à fond les mutins qui s'étaient soulevés contre M. Noriega la semaine dernière, s'est d'autre part une nouvelle fois défendu d'avoir manqué une occasion en or de régler la crise panaméenne.

Reconnaissant que des erreurs avaient été faites par les responsables américains lors des événements du Panama et qu'une enquête était en cours à ce sujet, le président américain a toutefois affirmé avec force que dans les mêmes circonstances, il aurait pris la même décision de ne pas faire intervenir les troupes américaines.

« Je ne serais pas contre l'utilisation de la force si cela pouvait être fait de façon prudente, et je n'exclue donc pas à jamais l'utilisation de la force », a-t-il déclaré. Mais, a-t-il ajouté, si Washington entend obtenir le départ du pouvoir et l'extradition de M. Noriega, il n'est pas question de donner « carte blanche » à quiconque voulant le renverser. Il a réaffirmé que les rebelles dirigés par le major Moises Giraldo n'avaient demandé qu'une aide limitée et que les États-Unis ne connaissent pas tous les détails de l'opération.

« J'espère, a-t-il dit, que je ne serai jamais, en tant que commandant en chef, insouciant au point de m'engager à utiliser la force sans connaître les faits ». Il a qualifié de « stupide » l'argument selon lequel les États-Unis devraient aider toute tentative de renversement de M. Noriega et souligné qu'il ne voulait pas mettre en jeu inutilement la vie de soldats américains.

En réponse à une question, M. Bush s'est refusé à réitérer l'appel à un coup d'État qu'il avait lancé au printemps dernier aux forces de défense panaméenne (FDP), se contentant de réaffirmer que les États-Unis n'en avaient pas aux

FDP mais à M. Noriega. Il a estimé que la situation était maintenant plus difficile pour M. Noriega et qu'un autre soulèvement était possible.

Il s'est félicité des positions exprimées par les dirigeants latino-américains et de l'Espagne à propos du Panama. Mais il a rejeté une solution de compromis avancée par le président du gouvernement espagnol Felipe Gonzalez. Celui-ci a proposé dans une interview publiée jeudi par le Washington Post que M. Noriega puisse rester au Panama après avoir abandonné le pouvoir, ce qui supposerait que M. Noriega échappe à la justice américaine.

M. Bush a affirmé qu'il ne pouvait pas abandonner les inculpations de trafic de drogue. « Je ne peux le faire. Cela enverrait un signal désastreux en ce qui concerne la lutte contre la drogue », a-t-il dit. Se déclarant à l'aise face aux critiques, M. Bush a défendu ses collaborateurs, accusés d'avoir cafoillé lors du soulèvement.

Par ailleurs, le gouvernement panaméen a levé jeudi soir le couvre-feu imposé le 3 octobre dernier, à la suite d'une tentative de coup d'État visant à renverser l'homme fort du pays, le général Manuel Antonio Noriega.

Norvège: coalition minoritaire de centre-droit au pouvoir

Le gouvernement travailliste de Mme Brundtland démissionne

Agence France-Presse
OSLO

Le gouvernement travailliste de Mme Gro Harlem Brundtland a démissionné hier et doit être remplacé lundi par un gouvernement de coalition de centre-droit minoritaire dirigé par le chef du Parti conservateur Jan P. Syse. Celui-ci devra compter sur l'appui du Parti du progrès (populiste) pour se maintenir au pouvoir.

Le premier ministre sortant a préféré démissionner plutôt que d'être mis en minorité à la fin du mois lors du discours du trône. À l'issue des élections législatives du 11 septembre dernier, les travaillistes comptent 63 sièges au parlement, pour 62 à la coalition du centre-droit et 22 au Parti du progrès dont le chef, Carl I. Hagen, a clairement laissé entendre

qu'il voterait contre les travaillistes.

Au pouvoir depuis mai 1986, les travaillistes quittent le gouvernement la tête haute. Arrivés en pleine débacle consécutive à la baisse des prix du pétrole, l'économie norvégienne est maintenant remise sur pied et jeudi ils ont pu présenter un budget de croissance en augmentation de 8,6 p. cent par rapport au précédent. L'inflation (4,2 p. cent) est à son niveau le plus bas depuis les années 60, la balance des paiements est en excédent. Seul point noir, le taux de chômage de 4,1 p. cent, soit le plus fort depuis 1945.

Les trois partis de la coalition (conservateurs, chrétiens-démocrates et centristes) ont négocié pendant plus de deux semaines avant de se mettre d'accord sur un programme de gouvernement. La question du rapprochement

avec la Communauté européenne oppose particulièrement les conservateurs, qui y sont favorables, et les centristes qui ne veulent pas en entendre parler. Les trois partis ont décidé pour l'instant de « geler » le processus amorcé par les travaillistes.

Mais c'est surtout l'attitude du Parti du progrès qui va conditionner la stabilité du nouveau gouvernement, auquel il n'a pas été invité à participer, la constitution interdisant toute dissolution avant les prochaines élections, dans quatre ans.

Carl I. Hagen a souligné qu'il soutiendrait la coalition de centre-droit au « cas par cas ». Déjà en mai 1986, alors que sa formation ne comptait que deux députés au Storting, c'est leur vote de défiance sur un programme de rigueur budgétaire qui avait fait tomber un gouvernement conservateur.

DÉPÊCHES

KURDES

Conférence
Une conférence internationale sur « l'identité kurde », la première du genre, doit réunir aujourd'hui et demain à Paris des personnalités politiques et intellectuelles de différentes nationalités, à l'initiative de l'Institut kurde de Paris. Elle vise, selon le directeur de l'Institut, M. Kendal Nezan, à « briser le mur du silence » qui entoure le sort de la communauté kurde. Cette réunion a déjà suscité des manifestations de mauvaise humeur de la part de l'Irak et de la Turquie notamment, où les minorités kurdes représentent respectivement 4 millions et 12 millions de personnes.

CHILI

Affrontements
La police chilienne a annoncé avoir interpellé 35 personnes jeudi à Santiago après des affrontements qui ont opposé les partisans de deux candidats à l'élection présidentielle du 14 décembre prochain, M. Patricio Aylwin (opposition) et M. Hernan Buchi (pro-gouvernement). Il y a eu de nombreux blessés au cours des échauffourées. Les carabiniers ont précisé que ces personnes, libérées quelques heures plus tard, avaient semé la perturbation dans les rues à l'issue d'une manifestation de soutien au candidat unique de l'opposition, organisée par la Centrale Unitaire des Travailleurs dans le secteur populaire de la gare centrale.

AMÉRIQUE LATINE

Dettes et drogues
La dette des pays d'Amérique Latine et le trafic de drogue sont au centre de la résolution adoptée jeudi à la Pérou à l'issue du troisième sommet du « Groupe des Huit ». « La dette extérieure est toujours un des problèmes les plus graves de la région », souligne le communiqué final, qui réaffirme la détermination des pays réunis « de lutter par tous les moyens disponibles contre le trafic de stupéfiants ». Les sept chefs d'États sud-américains (Pérou, Argentine, Brésil, Colombie, Mexique, Uruguay et Venezuela) réunis à la 350 km au sud de Lima, ont réclamé, de plus, le « respect des traités Torrijos-Carter » qui fixent à 1999 le retour du canal de Panama à ce dernier pays.

NAMIBIE

Accélération
Le Groupe d'assistance des Nations unies pour la période de transition (GANUPT) a publié hier à Windhoek un nouveau décret électoral qui ré-

duit de 5 semaines à 3 jours le délai de dépouillement du scrutin, à la suite des élections qui auront lieu du 7 au 11 novembre. Selon M. Hisham Omayed, chef du département électoral du GANUPT, cette réduction découle du fait que les responsables ont renoncé à centraliser le dépouillement à Windhoek, ce qui aurait pu prendre jusqu'à 5 semaines. Le décret publié hier précise que les bulletins seront dépouillés dans 23 bureaux régionaux qui donneront leurs résultats dans un délai de trois jours.

ALLEMAGNE DE L'EST

Apaisement
Toutes les personnes, sauf onze, qui avaient été arrêtées lors des cérémonies du 40e anniversaire de la création de la RDA, le 7 octobre, ont été libérées, a annoncé hier à Berlin-Est le service de presse du parquet général de la RDA, cité par l'agence officielle ADN. Ces personnes, dont le nombre exact n'a pas été communiqué, avaient été emprisonnées pour avoir « perturbé les festivités populaires » ou bien « participé à des rassemblements interdits ». Par cette mesure, le régime a accédé à une des revendications des milieux de l'opposition. L'ouverture trouve une autre illustration dans la presse où la « glasnost » (transparence) a fait son apparition, timide certes, mais évidente.

URSS

Blocus
D'après le ministère des Transports de l'URSS, des trains chargés de nourriture et d'essence sont arrivés en Arménie, mettant fin ainsi au blocus imposé par la République voisine de l'Azerbaïdjan. Cette information a été contredite par l'Agence de nouvelles arméniennes du Canada qui affirme, au contraire, que le blocus continue de plus belle, rendant désespérée la situation au Nagorno-Karabagh.

JOHANNESBURG

Victoire
Deux organisations anti-apartheid de premier plan, le Mouvement démocratique de Masse (MDM) et le Conseil sud-africain des Eglises (SACC) ont qualifié hier de victoire la prochaine libération de huit prisonniers politiques, dont l'ancien secrétaire général du Congrès national africain (ANC), interdit Walter Sisulu. Dans leurs communiqués, le MDM (alliance informelle de mouvements anti-apartheid) et le SACC ont ajouté que la lutte contre l'apartheid devait continuer.



PHOTO REUTERS

Le plus gros

Des disciples de Bouddha n'ont pas craint de braver le vent et la pluie pour assister à l'inauguration de la plus grande statue de Bouddha (257 tonnes de cuivre sur une hauteur de 34 mètres) dans le monde. La cérémonie se déroulait à Hong Kong.

Le monde qui s'écrit

L'admirable refus bouddhique



CHARLES DAVID

On n'épilouguera pas longtemps — l'évidence étant manifeste — sur les véritables motifs qui ont poussé le comité d'Oslo à attribuer le Prix Nobel de la Paix 1989 à Tenzin Gyatso, Quatorzième Dalai Lama, chef spirituel de millions de Bouddhistes et chef politique en exil de six millions de Tibétains. Certes, en récompensant le Tibet écrasé sous la botte chinoise, le véritable objectif politique, non avoué, était de saluer le courage de la jeunesse chinoise dans son entreprise de libération. Pourtant, à tout prendre, le comité d'Oslo, par le choix du Dalai Lama comme lauréat du Prix Nobel de la Paix 1989, n'a nullement erré: Le Tibet émerge de sa non-existence.

« À ceux des Occidentaux qui

lui demandent directement ce qu'ils peuvent faire pour son peuple, écrit Olivier Lombard, l'éditeur des *Mémoires* du Dalai Lama, Sa Sainteté répond qu'ils doivent s'attacher sans relâche à rappeler l'existence et la situation actuelle des Tibétains. Inespérée est donc l'occasion de ce Prix Nobel de la Paix pour permettre, selon les propres mots du Dalai Lama, « à un nombre de plus en plus grand de personnes à travers le monde » de reconnaître « le fait que la race, la langue, les traditions, la culture, les systèmes politiques et économique du Tibet sont complètement distincts et séparés de ceux du peuple chinois, de même que le fait que le Tibet a été un pays indépendant avec une histoire écrite de plus de mille ans ».

« On peut faire bien peu pour soutenir une ethnie et une culture si menacées, remarque Marguerite Yourcenar, il importe au moins de n'oublier jamais la situation où elles se trouvent... ». Il y a donc quelque mérite à parcourir une fraction de cette histoire du Tibet en sui-

hier en fin d'après-midi à un premier résultat concret.

Après la vive mise en garde lancée jeudi à leur rencontre de Beyrouth par le général Michel Aoun, chef du gouvernement de militaires chrétiens, les 24 élus résident dans les régions sous son contrôle ont multiplié les concertations internes pour définir une position commune.

Ils sont convenus, selon plusieurs d'entre eux, de n'avaliser en séance plénière qu'un texte « global » qui traiterait à la fois du chapitre des réformes et du retrait du Liban des 35 000 soldats syriens stationnés sur les deux tiers du territoire.

Pour la deuxième fois en 24 heures, l'un des témoins du camp chrétien, M. Boutros Harb, a souligné la nécessité d'un traitement « concomitant » de ces deux questions. Il affirme, dans un communiqué, que la « restauration de la souveraineté de l'État libanais nécessite l'aide des pays arabes et amis pour obtenir le départ des forces étrangères ».

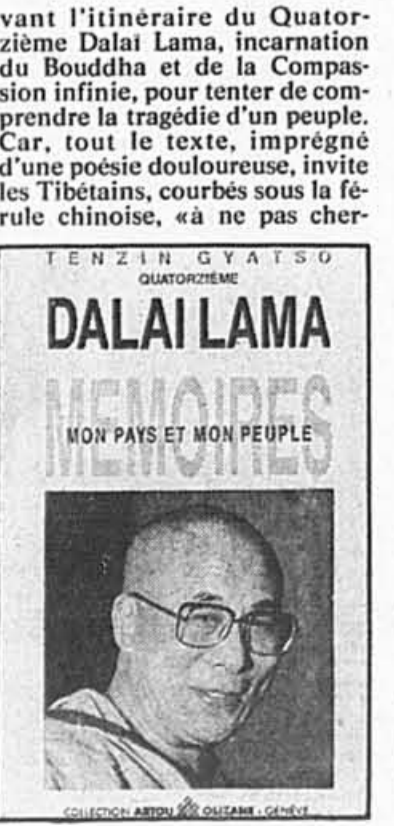
Auteur du « document d'entente nationale » soumis à l'approbation des élus libanais, le triumvirat arabe (Arabie Saoudite, Algérie, Maroc) avait au contraire

tenté de convaincre les députés du camp chrétien de dissocier leurs votes sur les deux volets.

Les ministres des Affaires étrangères du triumvirat, qui suivent les travaux en coulisses, leur avaient promis de leur fournir « toute l'aide nécessaire » — sans autre garantie — une fois l'accord conclu sur le chapitre des réformes.

« Les députés, a déclaré jeudi le général Aoun, doivent savoir que l'indépendance et la souveraineté ne peuvent faire l'objet d'aucun marchandage. Ceux qui s'y livreraient feraient mieux de rester là où ils sont ».

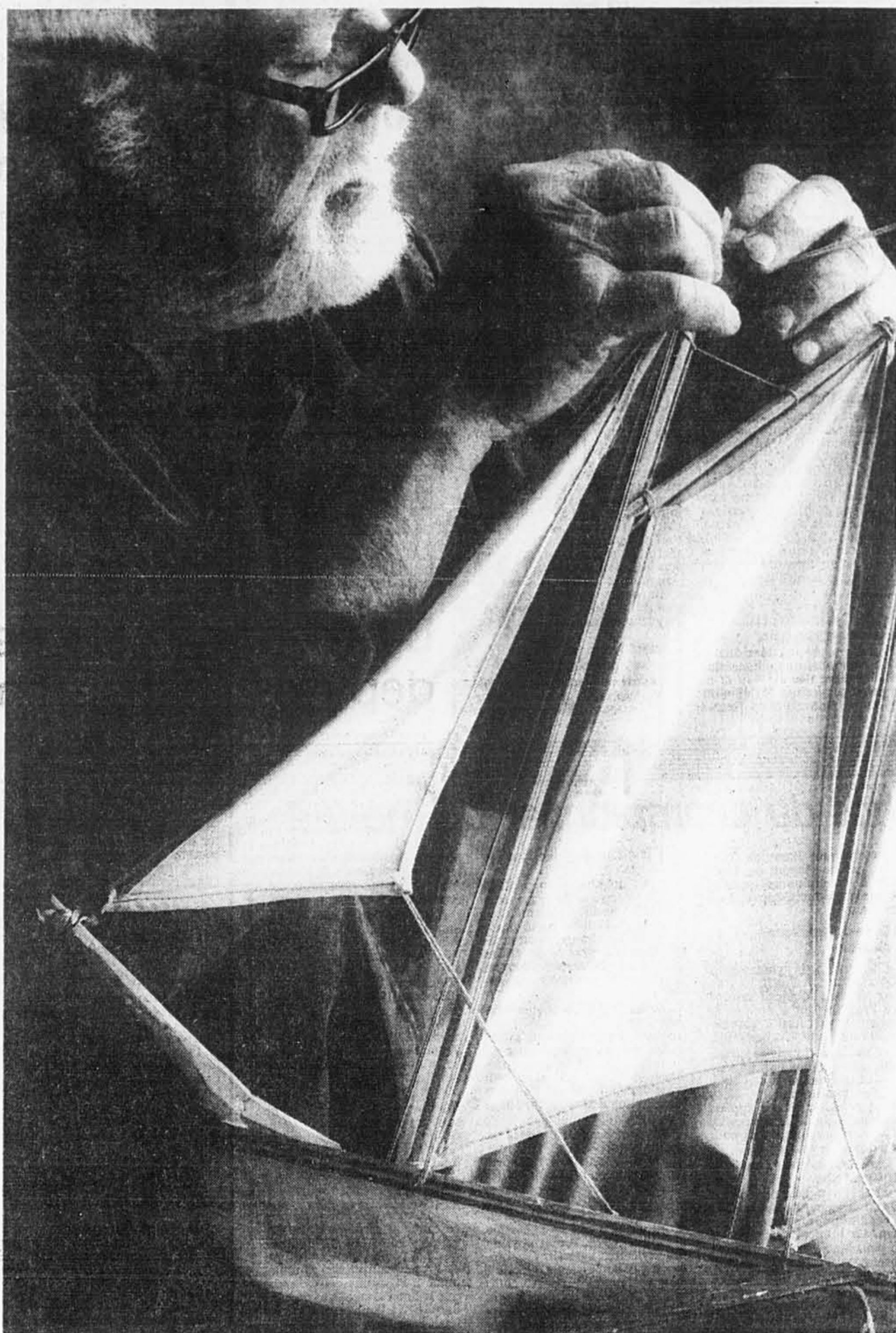
Cette mise en garde a coïncidé avec un durcissement de la position du chef de file des « durs » du camp chrétien à Taef, M. Georges Saade, qui a interrompu jeudi soir une séance du comité restreint de 17 députés chargé de terminer le texte de compromis sur les réformes. M. Saade, qui réclame à l'instar du général Aoun une programmation écrite et immédiate d'un retrait syrien total, a rencontré durant plus d'une heure hier le chef de la diplomatie saoudienne, le prince Saoud al-Faycal, a-t-on appris de sources informées.



cher à se venger des auteurs de ces crimes, à répondre à leurs méfaits. Nous devrions réaliser, souligne le Dalai Lama, que selon la loi du Karma, des vies futures misérables les menacent. Et que notre devoir à leur égard, comme à l'égard de toute créature, est de les aider à s'élever en direction du Nirvana, plutôt que de les laisser sombrer dans des perspectives de réincarnations médiocres. Le communisme chinois a duré quelques dizaines d'années. Notre foi a 2 500 ans. Et nous avons la promesse du Bouddha qu'elle durera au moins autant avant la venue d'un nouveau Bouddha ».

Trente ans après son exil, les efforts du Dalai Lama sont récompensés, « l'imposture et l'intimidation » n'ont pas su vaincre « cet admirable exemple de modération, de sérénité et de foi ».

Mémoires, Mon pays mon peuple par Tenzin Gyatso, XIVème Dalai Lama Traduit de l'anglais par Alain Rodari Collection Artou Editions Ollivier, 1988 240 pages



TROP OCCUPÉ POUR PENSER À LA MORT, LA VÔTRE OU CELLE DES AUTRES? VOUS AVEZ BIEN RAISON. MAIS PUISQUE C'EST UNE CHOSE À LAQUELLE VOUS DEVREZ INÉVITABLEMENT FAIRE FACE UN JOUR, LA MEILLEURE FAÇON POUR VOUS DE NE PLUS AVOIR À Y PENSER C'EST EN PRENANT DES DISPOSITIONS DÈS AUJOURD'HUI AVEC LES GENS QUI SONT LÀ POUR Y PENSER POUR VOUS. **URGEL BOURGIE** 932.2225. PARCE QU'APRÈS TOUT, VOUS AVEZ TOUTE LA VIE DEVANT VOUS.

Les échecs

Karpov en arrache, Timman tient bon

Artur Youssouпов est passé à deux che-veux d'ébranler un des plus solides monuments des échecs mondiaux, le vice-champion du monde, Anatoli Karpov lui-même, lors de la troisième partie de la demi-finale du Championnat du monde.



Le club d'échecs du cégep de Rosemont a reçu la visite du maître international Jean Hébert, la semaine dernière. Hébert a rencontré 17 braves simultanément et l'a emporté 17 fois (y compris contre Antoine Morin, à l'oeuvre ci-haut).

Compte tenu du canyon qui sépare les deux Moscovites (Karpov est numéro deux mondial, avec une cote de 2755, Youssouпов est 14e, coté... 2610), c'était déjà une demi-surprise.

trois (31) parties de suite lors de l'avant-dernière ronde de la Coupe du monde.

Et ce n'est pas sa victoire dans la troisième partie contre Youssouпов qui va le reconforter. N'eût été de cette inexplicable gaffe, Karpov perdait. Karpov en a vu d'autres, soit, mais ce match est loin d'être terminé.

Jeudi, les deux Moscovites s'affrontaient une cinquième fois, Youssouпов jouant avec les blancs. Le match se termine cette semaine.

Timman-Speelman Pendant ce temps, dans l'autre demi-finale, le Britannique Jonathan Speelman (13e au monde) n'a pas réussi à rejoindre son adversaire, le Hollandais Jan Timman (numéro 8 au monde). Après six parties, Timman mène toujours par un point, en raison de sa victoire dans la deuxième partie. C'est donc 3,5 à 2,5 pour le Hollandais, qui n'a qu'à gagner une autre fois ou faire deux nulles pour se hisser jusqu'à la finale des candidats.

Artur Youssouпов : blancs Anatoli Karpov : noirs Troisième partie, demi-finale du Championnat du monde, Londres, 5 octobre 1989.

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 Fb4 4.e3 0-0 5.Fd3 c5 6.a3 Fxc3+

7.bxc3 Cc6 8.Ce2 b6 9.e4 Ce8 10.0-0 Fa6 11.f4 f5 12.Cg3 g6 13.Fe3 Cd6 14.exf5 Cxc4 15.Fxc4 Fxc4 16.fxc6! Fxf7 17.Dh5 De7 18.Txf1 hxg6 19.Dxg6+ Dg7 20.Dd3 cxd4 21.cxd4 Dh7 22.Db5 a6 23.Db3 Ce7 24.Tf3 Ta8 25.Dxb6 Tc6 26.Da5 Cd5 27.Cf1 Df5 28.De1 Tb8 29.Dh4 Rf7 30.h3 Tc3 31.Rh2 Tg8 32.Cg3 Df6 33.Dh5+ Dg6 34.De5 Dg7 35.Dd6 Re8 36.f5 De7 37.Db8+ Dd8 38.De5 Dc7 39.Dxc7 Txc7 40.fxe6 dxe6 41.Ce4 Tc2 42.Fd2 a5 43.Tb3 Rd7 44.Tb5 Ta8 45.a4 Rc6 46.h4 Tc4 47.Tc5+ Txc5 48.dxc5 Cb4 49.h5 Rd5 50.Cf6+ Re5 51.Fc3 Rf4 52.g4 Td8 53.h6 Rg5 54.h7 Rg6 55.Rg3 Cc6 56.Rf4 Rg7 57.g5 Td3 58.Fe5 Td1 59.g6 Tf1+ 60.Rg5?? Cxe5 Ici, la partie est ajournée. Youssouпов met son 61e coup sous enveloppe, comme le veut le règlement. Il rejoint ses seconds (son vieux copain Mark Dvoretzki et le GMI Smbat Lputian). Le lendemain matin, il signifie par téléphone son abandon à l'arbitre, le GMI yougoslave Svetozar Gligoric, dans cette position pour le moins... pénible. Bien essayé, Artur, d'rolement bien essayé. (0-1).

Anatoli Karpov : blancs Artur Youssouпов : noirs Quatrième partie, demi-finale du Championnat du monde, Londres, 7 octobre 1989.

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cc3 Fb4 4.e3 0-0 5.Fd3 c5 6.a3 Fxc3+

1.d4 Cf6 2.c4 e6 3.Cf3 d5 4.Cc3 Fe7 5.Fg5 0-0 6.e3 h6 7.Fh4 Ce4 8.Fxe7 Dxe7 9.Dc2 Cxc3 10.Dxc3 dxc4 11.Fxc4 b6 12.0-0 Fb7 13.Fe2 c5 14.dxc5 Tc8 15.Cd4 Txc5 16.Da3 Cc6 17.Cxc6 Fxc6 18.Tfd1 Tc8 19.Ff1 Fd5 20.Dd3 Dg5 21.Td2 Tc1 22.Txc1 Txc1 23.Td1 Fc4 24.Dd7 Fxf1 25.Txf1 Dc5 26.Dd8+ Rh7 27.Dd3+ g6 28.g3 a5 29.a3 Tc2 30.b4 axb4 31.axb4 Dc4 32.Dd6 Db5 33.h4 Rg7 34.Dd4+ e5 35.Dd6 Tb2 36.Tc1 Txb4 37.Tc6 Rh7 38.h5 Tb1+ 39.Rh2 Th1+ 40.Rxh1 Df1+ 41.Rh2 Dxf2+ 42.Rh3 Df1+ 43.Rh2 Nulle par échec perpétuel (Si 43.Rh4 g5+! et les noirs gagnent) (0,5-0,5).

Tournois C'est dans deux semaines qu'aura lieu le prochain tournoi saisonnier du Spécialiste des échecs. Le Tournoi autumnal a lieu les 28 et 29 octobre. Il s'agit d'un tournoi de quatre rondes. Trois catégories de joueurs s'affrontent: ouvert, moins de 1800 et moins de 1400 et sans cote. Il en coûte entre \$28 et \$19 pour s'inscrire, dépendant de la catégorie. Les rondes commencent à 10 h et 16 h. Pour renseignements, on appelle au (514) 522-3927. En attendant, on peut se faire la main au tournoi de semi-rapides (30 minutes pour mater) de samedi prochain, au même Spécialiste des échecs, à partir de 10 h 30 le 21 octobre. Par ailleurs, le Café En passant organise un deuxième tournoi du jeudi, à compter du 19 octobre. Le tournoi dure cinq jeudis soir de suite. On s'informe au 272-5375.

Combine Capablanca-Rossolimo, Paris 1938. Les blancs jouent et gagnent.



Solution: 1.f3! et gagne. Si 2.Txh8+ 1...Txb1 2.Tg8 mat, et si 1...Cxd3

Philatélie

Jeux d'enfants à la Maison de la Poste



DENIS MASSE



Il y a six mois, Louis-Maurice Serre faisait un smash à la Maison de la Poste en y présentant une importante collection thématique sur le tennis. Il récidive maintenant avec une thématique encore plus vaste, celle des jeux d'enfants.

Le cachet d'oblitération circulaire soulignant l'exposition des timbres sur les jeux d'enfants, montre le logo créé par M. Louis-Maurice Serre pour sa collection thématique: un ours poussant devant lui un cerceau.

Depuis près d'un an, M. Serre poursuit l'étude exhaustive de cette thématique à travers les pages de la revue « Philatélie Québec ». Il nous fournit donc l'occasion de voir les timbres « en réel » dans les vitrines de la Maison de la Poste.

M. Serre a beaucoup aimé le dessin ornant le pli Premier jour de nos timbres de Noël de 1979; il ajoute, par ses soldats de plomb et sa poupée, à l'exploitation du thème des jeux d'enfants.

Mais comme le sujet est vaste — la Communauté européenne a exploité ce thème, cette année, et les pays membres y ont tous consacré des timbres — il a décidé de nous présenter cette collection en deux parties. La première partie est actuellement en montre et sera jusqu'au 15 novembre. Elle réunit les sous-thèmes suivants: jeux du premier âge, jeux des tout-petits, jeux d'adresse et jeux à partager avec des amis.



Timbre de Grande-Bretagne montrant un cheval berçant pour enfants.

Un second volet de cette collection thématique sera présentée du 16 novembre au 30 décembre. C'est dire qu'elle réjouira les regards durant les Fêtes, période de l'année tout à fait appropriée à ce thème. Ce second volet comprendra: les jeux de tous les jours, les jeux spécialisés, les jeux d'athlétisme, les jeux aquatiques, les jeux d'hiver et autres sports.

de l'année, le courrier déposé à la Maison de la Poste sera revêtu d'un cachet d'oblitération spécial qui, comme à l'accoutumée, a été produit par M. François Brisse, rédacteur en chef de la revue Philatélie Québec.

Le dis bien que le cachet a été « produit » par Brisse, mais cette fois il a été créé par l'exposant lui-même. Sur chacune de ses 160 pages — il y en a 80 d'exposées dans le moment — Louis-Maurice Serre affiche un petit logo de son cru — ce que nous appellerons le label Serre — qui consiste à représenter un ours poussant devant lui un cerceau. C'est ce dessin approprié que l'on retrouve sur le cachet d'oblitération.

La revue Philatélie Québec présente dans son numéro d'octobre (actuellement en vente) la liste complète des timbres traitant de la thématique des jeux d'enfant.

Rappelons que la Maison de la Poste est située au 640 ouest, rue Sainte-Catherine, à Montréal, et qu'elle est ouverte tous les jours (sauf le dimanche), de 9 h à 17 heures.

Étude du papier à la SPRS

Les philatélistes de la région métropolitaine de Montréal apprendront beaucoup sur le papier à timbres en assistant à la conférence que promet de donner M. Jacques Charron lundi soir prochain à la Société philatélique de la Rive-Sud dont il est président. La conférence de M. Charron, intitulée « Abitibi ou Rolland? Voilà la question », débutera à 20 h et aura lieu au Centre culturel, 100 ouest, rue Saint-Laurent, à Longueuil.

Pas de deux, de McLaren

Quelle agréable surprise de trouver sur le pli Premier jour des timbres consacrés par les Postes canadiennes à l'art du spectacle, une image d'un des films les plus extraordinaires d'animation inventé en 1968 par Norman McLaren, Pas de deux.

Comme le souligne l'Histoire générale du cinéma au Québec, d'Yves Lever (Ed. Boréal), « la technique des multiples dédoublements des personnages semble maintenant banale devant les innombrables possibilités offertes par l'ordinateur, mais la qualité de la danse et de la musique, l'émotion soulevée et la valeur poétique de cette réflexion sur le couple restent inégalées ».

Une autre très agréable surprise réside dans le cachet d'oblitération utilisé sur le pli Premier jour du timbre consacré au cinéma: il représente le logo de l'Office national du film créé par Georges Beaugré.

Canada Philately advertisement: Superbe lot de timbres neufs des années 50 pour seulement 2 \$... Québec Phil, C.P. 68, Saint-Jérôme, Québec J7Z 5T7

127 TIMBRES DIFFÉRENTS d'une valeur au catalogue de \$10,00. 50 différents du Canada, 77 peintures, animaux olympiques, etc. Les deux collections pour seulement \$1,00 afin de vous faire connaître notre service de timbres à choix. Sans obligation de votre part. CIE DE TIMBRES DU QUÉBEC LTÉE, C.P. 7300, QUÉBEC, QC, CANADA G1G 5E7

Le bridge

Quelques échos du championnat du monde

ANDRÉ TRUELLE Pour désigner les observateurs autour d'une table de bridge, les Américains ont inventé le mot kibitzer. C'est dans ce rôle que Eric Eisenberg, de l'équipe de France, a fait ses débuts à l'âge de 8 ans.

« J'étais le cadet d'une famille de trois, dit-il. Nous avions appris le jeu de mon oncle. Quand nous jouions en famille j'étais toujours sacrifié. »

La France n'a pas très bien fait lors des derniers championnats du monde, à Perth. Après un excellent début, elle a cédé le pas d'abord au Brésil, puis à l'Australie. Elle a finalement pris le quatrième rang dans le tournoi à la ronde qui devait déterminer les demi-finalistes.

Il n'en demeure pas moins que la France compte plus de 72 000 joueurs inscrits à la Fédération, ce qui en fait une fédération passablement aisée.

Eisenberg est l'un des deux joueurs français (l'autre est Salama), qui ne soient pas professionnels. Il est conseiller en investissements. Il a beaucoup lu sur le bridge. En 1983, il a remporté le championnat junior d'Europe. Il a fait partie de l'équipe française qui s'est classée deuxième à la Pologne, lors des championnats d'Europe de l'année en cours.

Selon lui, le championnat mondial, en raison de sa structure, admet plusieurs équipes qui ne sont pas de calibre. « C'est plus faible ici, à Perth, a-t-il dit, que dans les championnats d'Europe, où, cette année, 25 des 25 équipes en présence pouvaient battre n'importe quel adversaire. Ce qui manque au bridge, c'est une association de joueurs professionnels qui mettrait sur pied des circuits, un peu comme ont fait les golfeurs. Le bridge manque de marketing. »

Quelque peu déçu de la tournure des événements, alors qu'en tête à mi-parcours, la France a ensuite glissé au quatrième rang, derrière Taiwan, Eisenberg souhaite bien apparaître un jour à l'équipe de son pays qui retournera au tournoi mondial.

Le prochain Bermuda Bowl aura lieu au Japon en 1991, mais le championnat mondial est prévu pour Genève, l'an prochain.

De la gymnastique au bridge

Elle enseigne la gymnastique. Elle a 36 ans. À Perth, Jet Pasman dirigeait l'équipe féminine des Pays-Bas qui a dominé le classement du tournoi à la ronde, devant l'équipe canadienne.

« C'est la passion de ce jeu qui nous motive, nous a dit Jet. Aucune des six membres de l'équipe n'est professionnelle. Nous avons perdu le titre européen aux mains des Allemandes de l'Ouest. Nous sommes ici pour prendre notre revanche. »

Les Néerlandaises l'ont eue, cette revanche. « Les Pays Bas comptent 70 000 bridgeurs enregistrés à la Fédération, rapporte Jet Pasman. La France nous dépasse de peu. Mais la population de notre pays n'est que de 15 millions contre peut-être 60 millions en France. »

L'équipe néerlandaise est formée de Ellen Bakker, Bep Vriend, secrétaire de la Fédération de hockey sur gazon, Maryke van de Pas, journaliste, Ine Gielkens, professeur de mathématiques, Carla Arnolds, étudiante et de Elly Schippers, programmeur tout comme Bakker. Arnolds, la plus jeune, a 28 ans et Schippers, l'aînée, 46 ans.

Dans leur match de finale de la Coupe de Venise, contre les Américaines, les Pays Bas ont mené quatre fois en huit manches. À l'issue de la septième, les Néerlandaises détenaient une avance de 295,5 à 280,5. Mais la puissante équipe américaine a enlevé les honneurs de la manche décisive par 72-23.

Les Américaines

Si les Canadiennes se sont inclinées devant les Américaines, si les Néerlandaises ont fait de même, il faudrait bien dire quelques mots de ces championnes mondiales.

Les trois paires de l'équipe féminine des États-Unis étaient les suivantes: Kerri Shuman et Karen McCallum; Lynn Deas et Beth Palmer; Kitty Bethe et Margie Gwozdinsky. Deas et Palmer en étaient à leur deuxième conquête de la Coupe de Venise, emblème du champion-

nat féminin, disputée tous les deux ans.

« J'ai de beaucoup préféré notre victoire de cette année à celle d'Ocho Rios, en Jamaïque, parce que la lutte a été beaucoup plus excitante, a commenté Beth Palmer. Nous étions parfois en avance, parfois en retard. Cette victoire est merveilleuse! »

Deas et Palmer jouent ensemble depuis longtemps. Elles avaient pris la deuxième place, à Biarritz, au championnat du monde de 1982. Lynn est professionnelle de bridge et Beth juge et membre d'une Commission nationale américaine pour l'égalité dans l'emploi.

Kerri et Karen forment une paire relativement récente. Kerri Shuman avait remporté le championnat du monde des paires mixtes avec Barry Crane, en 1978. Elle détient plus de 16 000 points de maître. Elle en avait gagné 1 619 en une seule année en 1974. Karen possède un style très agressif. On rapporte que son système, qu'elle a soigneusement préparé, comprend 250 pages de notes.

Kitty Bethe a déjà fait partie de l'équipe britannique, bien qu'elle soit Américaine, alors que son mari Henry travaillait en Grande-Bretagne pour la banque Chase Manhattan. C'est pourquoi sa nomination sur l'équipe des États-Unis avait été contestée. « Nous avons réglé ce différend, a dit Kitty. Après cela, j'ai toujours pensé que notre destin nous conduirait vers la victoire à Perth. »

Margie vient de la région de New York. Elle a gagné de nombreux titres nord-américains. On la surnomme La Contesse. Elle est programmeur. Dans la dernière manche de 16 planchettes entre les Néerlandaises et les Américaines, il y a eu plusieurs manches et quelques chelems. Les Américaines ont pris toutes les bonnes décisions, remportant la manche par 72 à 23 et comblant facilement un déficit de 15 points.

Yvan Drolet, bien connu dans les milieux du bridge montréalais, m'a bien fait rire à mon retour d'Australie en me disant qu'il n'y avait rien de surprenant à la défaite des Américains aux mains des Brésiliens dans la finale du Bermuda Bowl.

« Les vrais champions américains étaient au Can-Am, à

Montréal », a dit Drolet. En attendant les résultats de ce Can-Am, disons quelques mots des Américains qui étaient à Perth.

Il y avait Chip Martel et Lew Stansby, Hugh Ross et Peter Pender, Mike Lawrence et Kit Woolsey. Martel et Stansby avaient fait partie de l'équipe gagnante du Bermuda Bowl en 1985 et en 1987. Hugh Ross détient trois titres de Bermuda Bowl. Son partenaire Pender, porteur du virus sidéen, ce qui a retardé son arrivée en Australie, a aussi gagné le Bermuda Bowl en 1987.

Enfin Lawrence et Woolsey, qui font équipe depuis peu, ne sont pas des inconnus. Lawrence, pro de bridge et auteur de plusieurs livres, a gagné trois fois le Bermuda Bowl.

Dix IMPs

Voici une main de la dernière manche disputée entre les Néerlandaises et les Américaines. Les Néerlandaises ont laissé l'Américaine Kerri Shuman jouer 2 Pi moins deux, tandis que le duo Palmer-Deas demandait 3 SA, à l'autre table, et réalisait le contrat.

Table of bridge hand statistics: Donneur: Est, Vulnérabilité: tous, Nord, Ouest, Est, Sud, Les enchères, Entame: 6 de Tr

Est a gagné l'entame de la Dame de Tr et a attaqué du Valet de Co. Deas, en Sud, n'a éprouvé aucune difficulté à encaisser un Tr, quatre K, deux Co et deux Pi pour réaliser le contrat demandé. Plus 10 IMPs pour les Américaines.

Mikhaïl Gorbatchev fait face à une campagne de dénigrement

Agence France-Presse
MOSCOU

Pour beaucoup, Nikita Khrouchtchev, écarté du pouvoir en URSS il y a 25 ans cette semaine, a posé les premiers jalons de l'anti-stalinisme et a été l'initiateur des réformes que le numéro un soviétique Mikhaïl Gorbatchev, critiqué pour son action par les conservateurs, a baptisées depuis « perestroïka ».

La chute de Khrouchtchev ayant été en grande partie motivée par le refus du changement des franges conservatrices, certains craignent aujourd'hui que l'histoire ne se répète, et que l'opposition au changement en cours n'aboutisse au renversement de M. Gorbatchev. Les conservateurs, dont la crainte principale est l'éviction du parti, ont réglé leur tir sur les problèmes économiques, sociaux et ethniques que rencontre actuellement le régime, et l'opposition prend la forme d'une campagne de dénigrement.

Un député soviétique, Boris Derovenko, a rapporté hier que Gorbatchev avait été vivement critiqué au cours d'une réunion récente du parti à Zaporozje, en Ukraine, et qu'une fin « comme Khrouchtchev » n'était pas à exclure. Le pays devrait être dirigé par un homme à « plus forte poigne », ont estimé par ailleurs, toujours selon M. Derovenko, les participants à une autre réunion du parti à Odessa (Ukraine). Le député a ajouté que ces déclarations l'avaient profondément préoccupé.

M. Gorbatchev lui-même avait déclaré dans une interview télévisée début septembre que « des rumeurs faisaient état de chaos, de coup d'Etat, voire de guerre civile ». Selon Sergueï Khrouchtchev, fils de l'ancien dirigeant, s'il est vrai que M. Gorbatchev fait face à des difficultés économiques au moins aussi importantes que celles qu'affrontait son père, il s'agit

toutefois « d'un autre homme, et d'une autre époque ».

Alors que Khrouchtchev, premier secrétaire du parti, avait été renversé par le politburo, qui avait convoqué le comité central du PC en session extraordinaire pour ratifier son limogeage le 15 octobre 1964, M. Gorbatchev n'est pas secrétaire général du parti. Il a été élu l'année dernière chef de l'Etat (président du Soviet Suprême) par une écrasante majorité du nouveau congrès des députés. Et il est également le chef des armées.

Le Soviet suprême a confié à M. Gorbatchev un mandat de cinq ans, et une majorité parlementaire serait nécessaire pour l'écarter. Au sein du parti, des hommes peuvent tenter de s'opposer à ses réformes, ou même essayer d'empêcher leur mise en oeuvre, mais ils peuvent difficilement éliminer le numéro un actuel, à moins d'un coup d'Etat, estiment les observateurs à Moscou.

Le congrès conservateur éclipsé par les difficultés économiques

Agence France-Presse
BLACKPOOL (Grande-Bretagne)

L'économie n'a pas laissé de répit aux conservateurs: le congrès du parti tory, qui s'était ouvert sur une chute de la livre, s'est achevé hier à Blackpool avec l'annonce d'une nouvelle poussée de l'inflation et l'engagement ferme Mme Margaret Thatcher à poursuivre la politique d'austérité qui fait chuter sa cote de popularité depuis des mois.

Mme Thatcher, 64 ans hier, n'a fait aucune concession à ceux qui lui demandent d'assouplir sa gestion et d'adoucir son style pour gagner les prochaines élections en 1991 ou 1992. Comme depuis dix ans, la priorité reste à la lutte contre l'inflation, et la Dame de fer demeure décidée à appliquer à l'éducation et

à la santé la médecine libérale déjà administrée à l'économie.

Balayant les difficultés présentes, Mme Thatcher a revendiqué sa place dans l'histoire. « Le flambeau que nous avons allumé ici, qui a transformé notre pays, est devenu un phare qui dispense sa lumière vers l'Est à travers le rideau de fer », a-t-elle proclamé. « Nous savions que nous déclenchieons une révolution en Grande-Bretagne, en fait nous étions les pionniers d'une révolution mondiale ».

Dix minutes d'ovations délirantes entrecoupées de « Happy Birthday » ont salué ce discours. Les leaders conservateurs s'affirment combés: la rébellion de la base tant prôchée par la presse a été à peine perceptible pendant le congrès et le milliard de livres déboursés par le gouvernement pour dédommager les communes qui seront les plus pénalisées

par l'introduction des nouveaux impôts locaux l'an prochain a calmé l'anxiété des activistes tory.

Mais les malheurs de la livre et la hausse de l'inflation à 7,6 p. cent en rythme annuel (contre 7,3 p. cent le mois dernier) ont perturbé la propagation du message de confiance des conservateurs dans l'opinion et minimisé la portée de leurs attaques répétées contre la compétence du Labour Party.

La coalition du marché des changes et des ténors modérés du parti contre la politique du chancelier de l'Echiquier Nigel Lawson a également contraint le gouvernement à durcir ses positions, alors qu'il espérait afficher sa conversion aux thèmes de la « qualité de la vie ». « Il n'y a pas d'alternative », a lancé jeudi M. Lawson à ses critiques.

MAISONS D'ENSEIGNEMENT

Design et art de vivre
Jeudi,
dans le cahier
décoration.
La Presse
vous propose
20 ans
de collaboration
entre le Québec
et l'Ontario



Un article signé
Lucie Côté
La Presse

FORMATION Environnement «IBM-PC» et «Macintosh»

- **Traitement de texte**
Sur la plupart des logiciels I et II (intégrés) 20 heures
Avancé 8 heures
 - **Adaptation de «WordPerfect 4.2 à 5.0»**
8 heures
 - **«Lotus 1-2-3»**
14 heures
 - **DBase III**
14 heures
 - **Français des affaires**
Grammaire et rédaction technique pour secrétaires
15 heures
Cours disponibles le jour, le soir, la fin de semaine.
- Lise Leone ou
Jocelyn Vincent
875-0545
Centre de formation

LÉONARD & PARISIEN



COLLÈGE DE MAISONNEUVE EN COLLABORATION AVEC LA BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT LE COLLÈGE DE MAISONNEUVE VOUS PROPOSE UN PROGRAMME DE COURS EN GESTION DES AFFAIRES

- Comment lancer une petite entreprise
- Tenue de livres
- Comment exploiter un commerce de détail
- Comment rentabiliser la promotion et la publicité
- Marketing à l'aide de la PME
- La supervision efficace
- Les dix commandements de la finance
- Comment développer votre entreprise
- Gestion efficace pour votre entreprise

La durée: 30 heures par cours échelonnées sur deux fins de semaine
La formule: Fins de semaine intensives: vendredi soir de 18 h 30 à 21 h 30, samedi et dimanche de 9 h à 16 h
Le coût: 50 \$ par cours incluant le matériel de la BFD
Le mode de paiement: Comptant ou par carte de crédit (VISA ou MASTERCARD) au moment de l'inscription
Les inscriptions: le MARDI 17 octobre de 16 h à 19 h LOCAL D-2675
Après cette date, inscription sur rendez-vous.

POUR INFORMATION: 251-1444
COLLÈGE DE MAISONNEUVE
3800, rue Sherbrooke Est (métro Pie-IX)
Montréal H1X 2A2

cégep

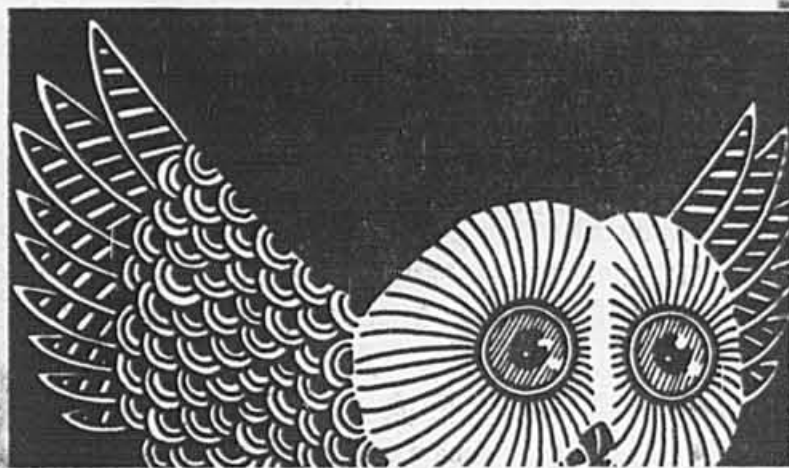
(enseignement régulier, le jour)
LE 1er NOVEMBRE 1989
est la date limite pour présenter une demande
d'admission pour la
SESSION "HIVER 1990"
dans l'un des cégeps suivants:

Ahuntsic
André-Laurendeau
de Bois-de-Boulogne
Drummondville
Édouard-Montpetit
Granby
John Abbott
Joliette
De Lanaudière
Lionel-Groulx
Maisonneuve
Montmorency
Outaouais
Rosemont
Saint-Hyacinthe

Saint-Jean-sur-Richelieu
Saint-Jérôme
Saint-Laurent
Shawinigan
Sherbrooke
Sorel-Tracy
Trois-Rivières
Valleyfield
Victoriaville
Vieux Montréal
Institut de technologie
agro-alimentaire
Institut de tourisme
et d'hôtellerie
du Québec

Pour obtenir les formulaires
veuillez vous adresser à
votre école, à l'un de ces
cégeps ou au:

SRAM
service régional d'admission
du Montréal métropolitain
C.P. 70, Succursale Bourassa
Montréal (Québec) H2C 3E7
Tél.: (514) 271-2454



HIVER 1990 - Date limite d'admission: 1^{er} novembre

LE SECTEUR DES ARTS

Baccalauréats

* Arts plastiques
Histoire de l'art
Musique

Certificat

* Arts plastiques

Maîtrises

Art dramatique, M.A.
* Arts plastiques, M.A.
* Études des arts, M.A.

LE SECTEUR DE L'ÉDUCATION

Baccalauréats

Éducation au préscolaire et enseignement au primaire (perfectionnement)
Enseignement en adaptation scolaire et sociale (perfectionnement)
Enseignement professionnel
Information scolaire et professionnelle

Certificats

Adaptation scolaire et sociale
Application pédagogique de l'ordinateur
Économie familiale et sociale
Éducation en milieu de garde
Éducation interculturelle
Enseignement de la formation personnelle et sociale
Enseignement de l'initiation à la technologie
Formateurs d'adultes en milieu scolaire
Insertion sociale et professionnelle des jeunes
Instructeurs en milieu de travail
Sciences de l'éducation

Maîtrises

Éducation, M.A., M.Ed.
Kinanthropologie, M.Sc., approfondissement des connaissances; recherche

Diplôme

Intégration de la recherche à la pratique éducative

LE SECTEUR DES LETTRES ET COMMUNICATIONS

Baccalauréats

Animation culturelle
Enseignement des langues secondes
Enseignement du français langue maternelle
Études littéraires
Linguistique

Certificats

Alphabétisation
Animation culturelle
Création littéraire
Enseignement des langues secondes
Études du langage
Français écrit
Littérature de jeunesse
Terminologie

Doctorats

Linguistique, Ph.D.
Sémiologie, Ph.D.

Maîtrises

Études littéraires, M.A.
Linguistique, M.A.

LE SECTEUR DES SCIENCES

Baccalauréats

Biochimie
Biologie
Chimie
Enseignement en mathématiques
Enseignement en sciences
Géographie physique
Géologie
* Informatique de gestion
Mathématiques
Microélectronique
Physique

Certificats

Analyse chimique
* Développement de logiciels
Ecologie
Géographie physique
Géologie appliquée
* Informatique
Méthodes quantitatives
Microprocesseurs
Santé et sécurité au travail

Sciences de l'environnement
Sciences et techniques de l'eau
Télécommunications

Doctorats

Mathématiques, Ph.D. (concentration en mathématiques combinatoires)
Ressources minérales, Ph.D. (programme de l'UQAC avec la participation et la collaboration de l'UQAM)
Sciences de l'environnement, Ph.D.

Maîtrises

Biologie, M.Sc.
Chimie, M.Sc.
* Informatique de gestion, M.Sc.A.
Mathématiques, M.Sc.
Sciences de la terre, M.Sc.
Sciences de l'atmosphère, M.Sc.
Sciences de l'environnement, M.Sc.

Diplôme

* Météorologie

LE SECTEUR DES SCIENCES DE LA GESTION

Baccalauréats

* Administration
* Comptabilité de gestion
* Gestion et intervention touristiques
* Sciences comptables
* Urbanisme

Certificats

* Administration
* Administration de services
Concentrations: assurances, banque, coopérative, transport
* Affaires immobilières
* Analyse financière
* Assurance de personnes
* Comptabilité générale
* Études appliquées en urbanisme
* Gestion informatisée
* Gestion du personnel
* Gestion des relations du travail
* Gestion des ressources humaines
* Marketing
* Sciences comptables

Maîtrise

* Sciences comptables, M.Sc.

LE SECTEUR DES SCIENCES HUMAINES

Baccalauréats

Économique
Enseignement en géographie
Enseignement en histoire
Enseignement moral et religieux
Géographie
Histoire
Philosophie
Religiologie
Science politique
Sociologie

Certificats

Administration des services publics
* Droit social et du travail
Économique
Éducation morale
Gestion des documents administratifs et des archives
Gestion des services municipaux
Immigration et relations interethniques
Sciences sociales

Doctorats

Histoire, Ph.D.
* Philosophie, Ph.D. (programme de l'UQTR offert par extension à l'UQAM)
Sciences des religions, Ph.D. (conjointement avec l'Université Concordia)
Science politique, Ph.D.
Sociologie, Ph.D.

Maîtrises

Économique, M.Sc.
Géographie, M.Sc.
Histoire, M.A.
Philosophie, M.A.
Science politique, M.A.
Sciences religieuses, M.A.
Sociologie, M.A.

Diplôme

Études américaines contemporaines

Diplôme

* Études interdisciplinaires sur la mort (date limite d'admission: 1^{er} décembre)

*programmes contingentés

Aide financière

Les personnes admises et comptant s'inscrire à temps complet peuvent demander de l'assistance financière sous forme de bourses d'excellence et de prêts et bourses.

Pour information sur les programmes d'aide, veuillez vous adresser au:

Secteur de l'aide financière
Pavillon Hubert-Aquin
A-R405
Tél.: 987-4242

Certains programmes sont également offerts dans les centres d'études universitaires suivants:

CENTRE D'ÉTUDES UNIVERSITAIRES UQAM - MONTRÉGIE
245, rue Richelieu
Adresse postale: Case postale 694
Saint-Jean-sur-Richelieu
J3B 6Z8
Tél.: 1-800-363-9290 ou 346-7901

CENTRE D'ÉTUDES UNIVERSITAIRES LAVAL - SAINT-JÉRÔME
3650, boul. Lévesque Ouest
Chomedey, Laval
H7V 1B8
Tél.: 682-1343

CENTRE D'ÉTUDES UNIVERSITAIRES UQAM - LANAUDIÈRE
École l'Horizon
239, boul. J.-A. Paré
Villa de La Gardeur
J5Z 9Z7
Tél.: 654-8768

Renseignements:

REGISTRARIAT
Service aux clientèles universitaires
870, boul. de Maisonneuve Est
Local T-3600
Case postale 6190, succursale A
Montréal (Québec) H3C 4N6
Tél.: (514) 987-3121

Université du Québec à Montréal

UQAM

Le savoir universitaire,
une valeur sûre!



UNIVERSITÉ D'OTTAWA  **UNIVERSITY OF OTTAWA**
ANGLAIS LANGUE SECONDE

- À compter du 8 janvier 1990, l'Institut des langues secondes offrira des cours intensifs d'anglais langue seconde.
- Cours intensifs: session d'hiver de 12 semaines à raison de 21 heures par semaine (du 8 janvier au 6 avril).
- Date limite pour la demande d'inscription: le 14 décembre 1989.
- Pour de plus amples renseignements, s'adresser à:

L'INSTITUT DES LANGUES SECONDES
au 600, rue King Edward
Ottawa, Ontario
K1N 6N5
(613) 564-4020

IMMERSION EN ANGLAIS À TORONTO

Pour gens d'affaires
Programme intensif de deux semaines avec activités socio-professionnelles.

Pour étudiants
Programme intensif de quatre semaines avec activités d'intégration au milieu anglophone.

Hébergement chez des familles anglophones

Renseignez-vous:

THE LANGUAGE WORKSHOP

180, rue Bloor ouest, suite 202, Toronto, Ontario M5S 2V6
Tél.: (416) 968-1405

SPÉCIALISEZ-VOUS chez les spécialistes

Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec

Secondaire (temps plein)

Cuisine d'établissement (37 sessions)
Diplôme d'études professionnelles

Service de la restauration (27 sessions)
Certificat d'études professionnelles

Pâtisserie (27 sessions)
Certificat d'études professionnelles

Sommellerie (17 sessions)
Attestation de spécialisation professionnelle
Minimum requis: un cours en service de restaurant ou l'équivalent

Admission hiver 1990: avant le 1^{er} novembre 1989



Région: 301, rue de Rigaud
Montréal (Québec)
H2L 3P7
comté Sherbrooke
(514) 282-5113
1-800-361-5111

NOVA UNIVERSITY

Fort Lauderdale, Floride, U.S.A.

Apprenez l'anglais sous le soleil tropical de Floride

- Visa étudiant I-20
- Hébergement disponible sur le campus ou en famille anglophone
- Orientation culturelle
- Pratique quotidienne supplémentaire en cabine de langue Sony et avec équipement ordonné Apple II
- Préparation au TOEFL**
- Pour étudiants de niveau débutant à avancé
- Placement selon compétences
- A quelques minutes seulement de Miami

Tél.: (305) 475-7430

Session trimestre d'hiver: 8 janvier au 20 avril 1990
Session trimestre du printemps: 30 avril au 10 août 1990

Oui, veuillez me faire parvenir votre brochure et la formule d'inscription.

Nom.....

Adresse.....

Pays.....

Retourner à
Intensive English Program, 3301 College Avenue, Ft. Lauderdale, Fl. 33314

Nova University est accréditée par la Commission on Colleges of the Southern Association of Colleges and Schools pour décerner baccalauréats, maîtrise, doctorats et diplômes spécialisés en éducation. Nova University pratique une politique de non-discrimination basée sur la race, la couleur, l'âge, le sexe, la religion ou les croyances, le pays d'origine ou les handicaps physiques.

«SPOKEN ENGLISH» L'ANGLAIS PARLÉ

SESSION DE CONVERSATION ANGLAISE VRAIMENT SIGNIFICATIVE

POUR CEUX ET CELLES QUI DÉSIRENT

- non seulement apprendre l'anglais mais apprendre à le parler également
- être plus à l'aise en le parlant, plus spontané

PETITS GROUPES
4 à 7 maximum
par niveau

- 9 niveaux - 4 débutants, 3 intermédiaires, 2 avancés
- professeurs qualifiés d'expression anglaise
- choix d'horaires: Soirs ou samedi
- Durée: 5 semaines ou 5 samedis - total 30 heures
- Frais de la session: 190\$ (tout compris)

ENTREVUE DE CLASSEMENT ET INSCRIPTION SUR RENDEZ-VOUS DU 16 AU 21 OCTOBRE INCLUSIVEMENT

878-2802

CCFA C'EST

- 20 ans d'expérience • près de 20000 étudiant(e)s
- Aux employé(e)s de centaines de compagnies telles que LA PRESSE, the Montreal GAZETTE, Radio-Canada, Radio-Québec, la CECM, la PSBGM, La Laurentienne, etc.

Métro Station McGill

LE CENTRE DE CONVERSATION FRANÇAISE ET ANGLAISE CCFA
filiale de l'école de langues Améri permis du ministère de l'Éducation CP 0521

...ATHLÈTES AMATEURS FONT DU PATINAGE DE VITESSE AU CANADA



Pour tout le monde... pour la vie!

PARTICIPATION



Ça, ça fait du bien!

PARTICIPATION

LE PENSIONNAT DU SAINT-NOM-DE-MARIE

628, chemin de la Côte-Ste-Catherine / 735-5261, poste 220

UNE PORTE OUVERTE SUR L'EXCELLENCE...

Une longue tradition de qualité dans un cadre rénové, pour filles de 1^{re} à 5^e secondaire EXTERNES ET PENSIONNAIRES

UNE INVITATION À UNE JOURNÉE PORTES OUVERTES

DIMANCHE 5 NOVEMBRE 1989 DE 14 H À 18 H

EXAMEN D'ADMISSION
18 NOVEMBRE 1989 A 8 H 30

DURÉE DE L'EXAMEN: 3 HEURES  MÉTRO ÉDOUARD-MONTPÉTIT

COURS ACCELERÉS SESSION DÉBUTANT LE 8 JANVIER 1990

Académie INTERNATIONALE DE LA MODE ET DU DESIGN
MONTREAL TORONTO CHICAGO TAMPA

LAISSEZ MONTER VOS ASPIRATIONS

Hissez-vous au sommet! Inscrivez-vous dès aujourd'hui dans un de nos programmes de formation de niveau collégial. Cours offerts en français et en anglais.

- AMÉNAGEMENT D'INTÉRIEURS
- DESSIN DE LA MODE
- MISE EN MARCHÉ DE LA MODE

L'Académie, institution d'enseignement internationale, s'est forgée une grande réputation dans le milieu grâce à son approche unique de la formation professionnelle. Quel que soit le programme d'études, l'Académie offre à ses étudiants(e)s une assistance intégrée.

- Programme menant à une attestation d'études collégiales
- Programme en industrie
- Stages d'aide au placement
- Service d'aide au placement
- Les candidat(e)s admissibles peuvent obtenir une aide financière gouvernementale
- Possibilité de poursuivre ces cours dans les autres campus de l'Académie (Toronto, Chicago, Tampa)

AU COEUR DU MONDE DE LA MODE ET DU DESIGN

Place Bonaventure
36 Dawson, Étage D
Montréal (Québec)
H3A 1A3
Tél.: (514) 875-9777

PROCHAINE JOURNÉE "PORTES OUVERTES"
Samedi, 11 novembre 1989
de 11 h à 14 h

Pour plus d'informations, communiquez avec le service des admissions par téléphone ou en expliquant le coupon ci-dessous.

Fais-moi parvenir votre brochure sur le programme.

en aménagement d'intérieurs

en dessin de la mode

de mise en marché de la mode

j'aimerais assister à une visite guidée lors de vos prochaines journées "Portes ouvertes".

Une visite personnelle serait appréciée.

NOM: _____

ADRESSE: No. _____ Rue _____

Ville _____

CODE POSTAL _____

TELEPHONE _____

COLLÈGE DE MAISONNEUVE

UNE FAÇON FACILE ET EFFICACE DE VOUS INITIER À LA MICRO-INFORMATIQUE:

NOS ATELIERS INTENSIFS DE MICRO-INFORMATIQUE

Programmation de novembre-décembre 1989

- | | |
|---|--|
| <p>sur IBM-PC</p> <ul style="list-style-type: none"> • Initiation à la micro-informatique • WordPerfect débutant, intermédiaire, avancé transition de WP4 à WP5 • Lotus 1-2-3 débutant, intermédiaire, avancé • dBase IV débutant, intermédiaire, avancé • Dos initiation, gestion de disque rigide • Utilitaire Norton • Langage C • Gestion comptable intégrée de Bedford | <p>sur Macintosh</p> <ul style="list-style-type: none"> • Initiation à la micro-informatique • Word débutant, intermédiaire • Excel débutant, intermédiaire • Élément de typographie et de mise en page sur ordinateur • PageMaker débutant, intermédiaire • Illustrator débutant, intermédiaire • HyperCard débutant, intermédiaire • Simple Comptable de Bedford |
|---|--|

La durée: 15 heures

La formule: Fins de semaine intensives (vendredi soir, samedi, dimanche). (Quelques groupes sont offerts en soirs de semaine.)

L'horaire: de 18 h 30 à 21 h 30 les soirs de semaine. de 9 h à 16 h les samedis et dimanches.

La méthode: Ateliers de travail se déroulant entièrement en salle de micro-ordinateurs où chaque participant dispose de son propre appareil.

Le coût: 110\$ par atelier
140\$ pour les ateliers sur le logiciel Bedford

Le mode de paiement: Comptant ou par carte de crédit (VISA ou MASTERCARD) au moment de l'inscription.

Inscriptions: LE MARDI 17 octobre de 16 h à 19 h, LOCAL D-2675
Après cette date, inscriptions sur rendez-vous.

POUR INFORMATIONS: **251-1444**
COLLÈGE MAISONNEUVE, 3800, rue Sherbrooke Est, Montréal H1X 2A2 (métro Pie-IX)

Être porteur, un art et un plaisir !

À l'occasion de la
Journée internationale
des porteurs,
rendons hommage à tous
ces artistes qui nous livrent
de si beaux matins...

La Presse

